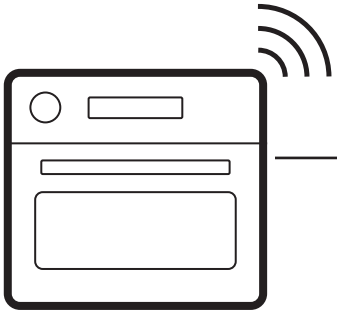
Electrolux

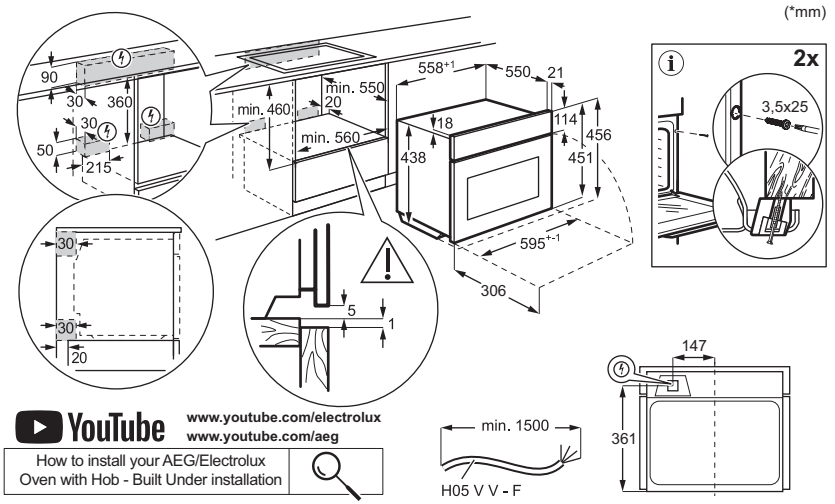
electrolux.com/register

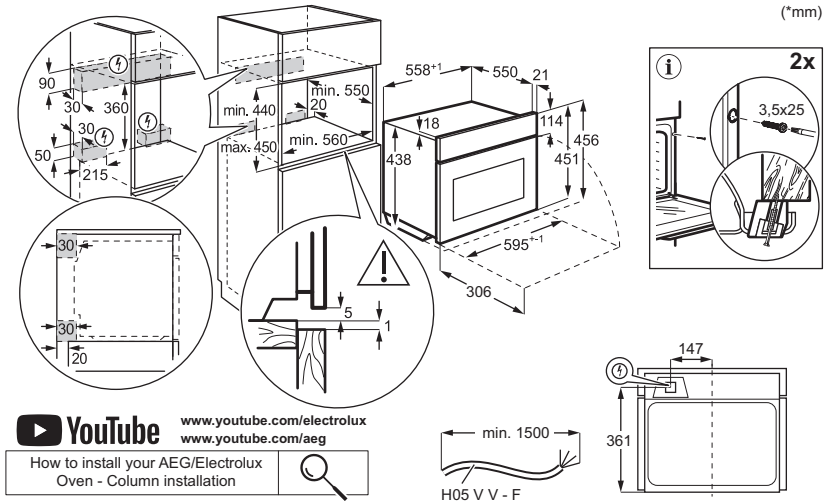


EVL9E2XT
KVLAE2XH
KVLAE2XT
LVL9E2XZ

KK Қолдану туралы нұсқаулары | **Микротолқын аралас пеш** 3
RO Manual de utilizare | **Cuptor cu microunde și convecție** 20
RU Инструкция по эксплуатации | **Духовой шкаф с СВЧ** 35
SL Navodila za uporabo | **Mikrovalovna kombinirana pečica** 52

ОРНАТУ / INSTALAREA / МОНТАЖ / NAMESTITEV





ҚАЗАҚ

1. ҚАУІПСІЗДІК ТУРАЛЫ АҚПАРАТ..... **3**
2. ҚАУІПСІЗДІК ТУРАЛЫ НҰСҚАУЛАР..... **6**
3. ӨНІМ СИПАТТАМАСЫ..... **8**
4. БІРІНШІ ПАЙДАЛАНУ АЛДЫНДА..... **9**
5. КҮНДЕЛІКТІ ПАЙДАЛАНУ..... **10**
6. СӨЗКӨМЕКТЕР ЖӘНЕ КЕҢЕСТЕР..... **14**
7. КҮТУ ЖӘНЕ ТАЗАЛАУ..... **17**
8. АҚАУЛЫҚТАРДЫ ЖОЮ..... **18**
9. ЭНЕРГИЯ ТИІМДІЛІГІ..... **19**
10. ҚОРШАҒАН ОРТАҒА ҚАТЫСТЫ ЖАҒДАЙЛАР..... **19**

Өндіруші ескертусіз өзгеріс енгізу құқығына ие.

1. ⚠ ҚАУІПСІЗДІК ТУРАЛЫ АҚПАРАТ

Бұл құрылғыны орнату және пайдалану алдында бірге жеткізілген нұсқауларды мұқият оқып шығыңыз. Дұрыс орнатпау немесе пайдаланбау нәтижесінде орын алған жарақаттарға немесе зақымға өндіруші жауапты емес. Нұсқауларды болашақта анықтама алу үшін әрқашан қауіпсіз және қолжетімді жерде сақтаңыз.

1.1 Балалар мен осал адамдар қауіпсіздігі

- Бұл құрылғыны 8 жастан асқан балалар мен дене, сезім не ақыл-ой қабілеттері шектеулі не тәжірибесі аз адамдар өз қауіпсіздігін қамтамасыз ететін адамның қадағалауы не құрылғыны қауіпсіз қолдану бойынша берген нұсқауына сүйеніп, дұрыс қолданбау салдарын түсінсе, онда қолдануына болады. 8 жасқа толмаған балалар мен мүмкіндіктері өте шектеулі мүгедек адамдарды басқалар қадағаламаған жағдайда құрылғыдан алыс ұстау керек.
- Балалардың құрылғымен және қолданбасы бар мобильді құрылғылармен ойнамауын қадағалау керек.
- Қаптаманы балалардан алыс ұстаңыз және оны дұрыс тастаңыз.
- ЕСКЕРТУ: Құрылғы мен оның қолжетімді бөліктері пайдалану кезінде қызады. Пайдалану және салқындату кезінде балалар мен үй жануарларын аулақ ұстаңыз.

- Қолжетімді болса, балалар қауіпсіздігі құрылғысын іске қосыңыз.
- Балалар құрылғыны қадағалаусыз тазаламауы немесе ұстамауы керек.

1.2 Жалпы қауіпсіздік

- Бұл тек тағам пісіруге арналған құрылғы.
- Бұл құрылғы ішкі ортада бір отбасының тұрмыстық пайдалануына арналған.
- Бұл құрылғыны кеңселерде, қонақүй бөлмелерінде, төсек және таңғы ас қамтамасыз етілетін қонақ бөлмелерінде, ферма үйлерінде және мұндай пайдалану орташа тұрмыстық пайдалану деңгейлерінен аспайтын басқа ұқсас тұрғын жайда пайдалануға болады.
- Құрылғыны кірістірілген құрылымға орнату алдында пайдаланбаңыз.
- Кез келген техникалық қызмет көрсетуді орындау алдында құрылғыны қуат көзінен ажыратыңыз.
- Егер қуат сымы зақымдалса, ток соғу қаупін болдырмау үшін, оны өндіруші, оның уәкілетті қызмет көрсету орталығы не сол сияқты білікті маман ауыстыруы керек.
- ЕСКЕРТУ: Электр тогының соғу қаупін болдырмау үшін шамды ауыстырар алдында құрылғының өшірілгеніне көз жеткізіңіз.
- ЕСКЕРТУ: Құрылғы мен оның қолжетімді бөліктері пайдалану кезінде қызады. Қыздыру элементтерін немесе құрылғы қуысының бетін ұстауға болмайды.
- Аксессуарларды немесе тұмшапеш ыдыстарын алу немесе салу үшін әрқашан тұмшапеш қолғабын киіңіз.
- Осы құрылғыға ғана арналған тағам сенсорын (ішкі температура сенсорын) пайдаланыңыз.
- Құрылғы қатты қызып кетпеу үшін декоративті есіктің артына орнатпаңыз.
- ЕСКЕРТУ: Есік немесе есік тығыздағыштары зақымдалса, құрылғыны білікті адам жөндегенше пайдаланбаңыз.
- ЕСКЕРТУ: Микротолқынды энергияның әсерінен қорғайтын қақпақтарды алуды қамтитын қызмет

көрсету немесе жөндеу жұмыстарын тек білікті адам орындауы керек.
- ЕСКЕРТУ: сұйықтықтар мен басқа тағамдарды тығыздалған контейнерлерде қыздыруға болмайды, себебі олар жарылуы мүмкін.
- Микротолқынды пештерге жарамды ыдыстарды ғана пайдаланыңыз.
- Электр доғасының түзілуін болдырмау үшін құрылғы бос кезде қысқа толқынды пеш функциясын белсендірмеңіз.
- Тағам мен сусындарға арналған металл сауыттарды шағын толқынмен пісірген кезде қолдануға рұқсат берілмейді. Егер өндіруші шағын толқынмен пісіруге арналған металл сауыттардың өлшемі мен пішімін көрсетсе, бұл талап қолданылмайды.
- Тұтануды болдырмау үшін пластик немесе қағаз сауыттарда тағам қыздырған кезде, құрылғыны бақылаңыз.
- Құрылғы тамақ пен сусындарды қыздыруға арналған. Тамақты немесе киімдерді кептіру және жылыту төсемелерін, тәпішкені, ысқыштарды, дымқыл шүберекті және ұқсас нәрселерді қыздыру жарақат алу, тұтану немесе өрт қаупіне әкелуі мүмкін.
- Түтін шықса, құрылғыны өшіріңіз немесе розеткадан ажыратыңыз және кез келген алауды өшіру үшін есікті жабық ұстаңыз.
- Сусындарды шағын толқындармен қыздыру кешіктірілген жарылғыш қайнауға әкелуі мүмкін. Ыдысты ұстаған кезде сақ болу керек.
- Күйіктерді болдырмау үшін тұтыну алдында тамақ беру бөтелкелерінің және нәресте тамақ құтыларының ішіндегісін араластыру немесе сілку және температурасын тексеру керек.
- Қабығы ашылмаған жұмыртқаларды және бүтін қатты қайнатылған жұмыртқаларды қыздырмау керек, себебі олар қысқа толқынды пеште жылыту

аяқталғаннан кейін де жарылуы мүмкін.
- Сөре сырғытпаларын алу үшін алдымен сөре сырғытпасының алдыңғы жағын, содан кейін артқы жағын бүйір қабырғаларынан ары тартыңыз. Сөре сырғытпаларын кері бағытта орнатыңыз.
- Құрылғыны үнемі тазалап, тағам қалдықтарын алып тастаңыз.
- Құралды тазарту үшін бумен тазартқышты пайдаланбаңыз.
- Шыны есікті тазалау үшін қатты жеміргіш заттарды немесе өткір темір қырғыштарды пайдаланбаңыз, себебі сызат түсіріп, шыны шытынап кетуі мүмкін.
- Құрылғыны таза күйде ұстамау беттің нашарлауына әкелуі мүмкін, ал бұл құрылғының қызмет көрсету мерзіміне теріс әсер етуі және қауіпті жағдайға әкелуі мүмкін.

2. ҚАУІПСІЗДІК ТУРАЛЫ НҰСҚАУЛАР

2.1 Орнату

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ!

Осы құрылғыны тек білікті маман ғана орнатуға тиіс.

- Орам материалдарының барлығын алыңыз.
- Бүлінген құрылғыны орнатпаңыз немесе іске қоспаңыз.
- Бізден веб-сайтымыздан алуға болатын орнату туралы нұсқауларды орындаңыз.
- Құрылғыны жылжытқанда, абай болыңыз, себебі ол ауыр. Әрдайым қауіпсіздік қолғабы мен жабық аяқ киім киіңіз.
- Құрылғыны тұтқасынан тартпаңыз.
- Құрылғыны орнату талаптарына сәйкес ыңғайлы және қауіпсіз жерге орнатыңыз.
- Құрылғылар мен заттардың арасындағы минимум қашықтықты сақтаңыз.
- Құрылғыны орнатпас бұрын, оның тегіс жерде тұрғанына және есіктің ешбір кедергісіз ашылатынына көз жеткізіңіз.
- Құрылғы электр салқындату жүйесімен жабдықталған. Ол электр қуат көзінен жұмыс істеуі керек.

2.2 Электр тогына қосу

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ!

Өрт және электр қатеріне ұшырау қаупі бар.

- Электртоғына қосу жұмыстарының барлығын білікті электрші ғана іске асыруы керек.
- Техникалық ақпарат тақтасындағы параметрлердің негізгі қуатпен жабдықтау желісіндегі электр параметрлеріне сәйкес келетініне көз жеткізіңіз.
- Құрылғыны міндетті түрде жерге тұйықтау қажет. Әрқашан дұрыс орнатылған, соққыға төзімді розетканы қолданыңыз.
- Көп тармақты адаптер мен ұзартқыш сымды қолданбаңыз.
- Желілік аша мен кабельдің зақымдануына жол бермеңіз. Ауыстыру қажет болса, оны уәкілетті қызмет көрсету орталығымыз орындауы керек.

- Желілік кабельдерге қол тигізуге немесе құрылғының есігіне не құрылғының төменгі жағына, әсіресе ол жұмыс істеп тұрғанда немесе есік ыстық кезде жақындауға болмайды.
- Тоқ жүріп тұрған және оқшауланған бөлшектердің амортизаторы сенімді түрде бекітіліп, құралсыз алынбауы керек.
- Желілік ашаны розеткаға тек құрылғыны орнатып болғаннан кейін қосыңыз. Орнатқаннан кейін розеткаға қол жеткізуді қамтамасыз етіңіз.
- Егер розетка бекітілмеген болса, ашаны жалғамаңыз.
- Құрылғыны желілік кабельден тартып ажыратпаңыз. Әрдайым желілік ашаны тартып шығарыңыз.
- Тек дұрыс оқшаулау құралдарын пайдаланыңыз: желіні қорғайтын ажыратқыштар, сақтандырғыштар (ұстатқыштан алынған бұрандалы сақтандырғыштар), жерге тұйықталудан қорғау тетіктері мен тұйықтағыштар.
- Электр қондырғысында құрылғыны кез келген ток полюстерінен ажырататын оқшаулау құрылғысы болуы керек, контакт саңылауының ені кемінде 3 мм болуы керек.
- Бұл құрылғы желілік ашамен және желілік кабельмен жабдықталған.

2.3 Пайдалану

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ!

Жарақат алу, күйіп қалу, электр қатеріне ұшырау не жарылыс шығу қаупі бар.

- Бұл құрылғыны өзгертпеңіз.
- Желдету саңылауларының бітеліп қалмағанын тексеріңіз.
- Жұмыс істеп тұрған құрылғыны назардан тыс қалдырмаңыз.
- Әр қолданғаннан кейін құрылғыны өшіріңіз.
- Құрылғы жұмыс істеп тұрған кезде оның есігін ашқанда абай болыңыз, себебі ыстық ауа немесе тағам құрамындағы ингредиенттерден бөлінетін жанғыш булар сыртқа шығуы мүмкін.
- Құрылғыны дымқыл қолдармен немесе суға тиіп тұрғанда пайдалануға болмайды.
- Ашық есікке күш салмаңыз.
- Құрылғыны жұмыс беті немесе сақтау беті ретінде пайдаланбаңыз.
- Құрылғының есігі ашық тұрғанда, жарқыл және ашық отты оған жақындатпаңыз.
- Жанғыш заттарды құрылғының жанына қоймаңыз.
- Wi-Fi құпиясөзіңізді бөліспеңіз.
- Құрылғыны алдын ала қыздыру үшін қысқа толқынды функцияны пайдаланбаңыз.

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ!

Құрылғыға зақым келу қаупі бар.

- Эмальдің зақымдалуын немесе өңсізденуін болдырмау үшін:
  - алюминий фольганы қуыстың түбіне тікелей қоймаңыз.
  - суды тікелей ыстық құрылғыға қоймаңыз.
  - пісіргеннен кейін құрылғыда ылғал ыдыстар мен тағамды қалдырмаңыз.
  - аксессуарларды алғанда немесе орнатқанда абай болыңыз.
- Құрылғының эмаль қаптамасының немесе тот баспайтын болат бөлігінің түсінің өзгеруі оның жұмысына әсер етпейді.
- Сөлді бәліштер үшін шұңғыл табаны пайдаланыңыз, себебі жеміс шырындары кетпейтін дақтар қалдыруы мүмкін.
- Бұл құрылғымен бірге берілген немесе өндіруші ұсынған аксессуарларды ғана пайдаланыңыз.
- Әрқашан құрылғының есігі жабық күйде әзірлеңіз.
- Тағам сенсорының құрылғы есігіне қысылып қалмағанына көз жеткізіңіз.
- Егер құрылғы жиһаз панелінің артына орнатылса, ол жылу мен ылғалдың әсерінен зақымдалмауы үшін панельді пайдалану кезінде немесе құрылғы толығымен суығанша, оны жаппаңыз.
- Осы өнімнің ішіндегі шамдар мен қосалқы шамдар бөлек сатылады: Бұл шамдар тұрмыстық құрылғылардағы температура, діріл, ылғалдылық сияқты физикалық жағдайларға төтеп беруге арналған немесе құрылғының жұмыс күйі туралы ақпарат беруге арналған. Олар басқа қолданбаларда пайдалануға арналмаған және тұрмыстық бөлмені жарықтандыруға жарамайды.
- Бұл өнімде G класындағы қуат тиімділігі бар жарық көзі бар.

- Сипаттамалары бірдей шамдарды ғана пайдаланыңыз
- Құрылғыны жөндеу үшін уәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз. Тек түпнұсқалық қосалқы бөлшектерді пайдаланыңыз.

2.4 Күту және тазалау

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ!

Жарақаттау, өртену немесе құрылғыға зақым келу қаупі бар.

- Техникалық қызмет көрсетуден бұрын құрылғыны өшіріп, ажыратыңыз.
- Шыны сынбауы үшін құрылғының суық екеніне көз жеткізіңіз. Есіктің шыны панельдері зақымдалған болса, оны ауыстыру үшін уәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
- Бу конденсациясын, коррозияны және бетінің нашарлауын болдырмау үшін әр қолданғаннан кейін құрылғыны, оның қуысын және аксессуарларын тазалап, кептіріңіз.
- Өнімнің тағаммен жанасуына жарамсыз ететін тозу белгілерін, атап айтқанда: жарықтар, көпіршіктер, қабаттану, шөгу, жабысқақтық, коррозия немесе текстурасы мен сыртқы түріндегі басқа да көрінетін өзгерістерді жүйелі түрде тексеріп тұрыңыз. Тозуды болдырмау үшін тазалау және күтім жасау нұсқауларын орындаңыз.
- Құрылғының ішінде қалған май және тағам қысқа толқынды пеш функциясы жұмыс істеген кезде өртке және электр доғасы түзілуіне әкелуі мүмкін.
- Құрылғы мен аксессуарларды тазалау үшін микроталшықты шүберек, жылы су және бейтарап жуғыш заттарды пайдаланыңыз. Абразивті бұйымдарды, жастықшаларды, еріткіштерді, өткір қырлы немесе металл заттарды пайдаланбаңыз.
- Пештің спрейін қолданған кезде қаптамадағы қауіпсіздік нұсқауларын орындаңыз.

2.5 Қоқысқа тастау

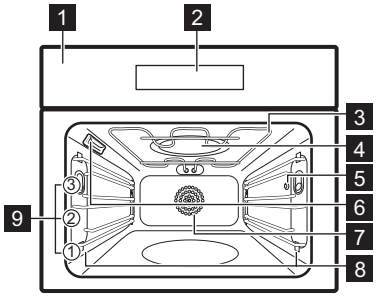
⚠ АБАЙЛАҢЫЗ!

Жарақат алу немесе тұншығу қаупі бар.

- Құрылғыны утилизациялау жолы туралы ақпарат алу үшін муниципалды органға хабарласыңыз.
- Құрылғыны электр желісінен ажыратыңыз, содан кейін электр кабелін кесіп тастап, оны қоқысқа тастаңыз.

3. ӨНІМ СИПАТТАМАСЫ

3.1 Жалпы шолу



1 Басқару тақтасы
2 Дисплей
3 Қыздыру элементі
4 Микротолқындар генераторы
5 Тағам сенсорына арналған ұяшық
6 Шам
7 Желдеткіш
8 Сөре тірегі, алынбалы
9 Сөре орналасулары

3.2 Дисплей

Дисплей толығымен интерактивті және айналмалы. Ол әртүрлі пісіру функциялары мен тағамдарға қол жеткізуді қамтамасыз ететін нақты анықталған бөлімдерге бөлінеді. Ол сондай-ақ ағымдағы жұмыс күйін көрсетеді. Солға немесе оңға жылжу үшін экранды сырғытуыңызға болады.

⏻	Құрылғыны қосу және өшіру үшін осы түймені басып тұрыңыз.
	Опцияларды қосу және өшіру.
♥	Ағымдағы параметрлерді сақтау үшін: Favourites (Таңдаулылар).

	Құрылғы құлыптаулы.
	Wi-Fi қосылымы қосулы.
	Remote Operation (Қашықтан басқару) қосылады.

4. БІРІНШІ ПАЙДАЛАНУ АЛДЫНДА

4.1 Сымсыз байланыс

Құрылғы Wi-Fi желісінің қосылымын және мобильді құрылғыны байланыстыру мүмкіндігін қосады. Хабарландыруларды алуға, мобильді құрылғылар арқылы құрылғыны басқаруға және бақылауға болады.

Құрылғыны жалғау үшін төмендегілер қажет:

- Интернет байланысы бар сымсыз желі.
- Бірдей сымсыз желіге қосылған мобильді құрылғы.

1. Қолданбаны жүктеп алу үшін пайдаланушы нұсқаулығының артқы бетінде орналасқан QR кодын сканерлеңіз. Сондай-ақ қолданбаны қолданбалар дүкенінен тікелей жүктеп алуға болады.
2. Қолданбаны қосу бойынша нұсқауларын орындаңыз.
3. Құрылғыны қосыңыз.
4. Мәзірге кіру үшін ☾ түймесін басып, солға қарай сырғытыңыз. Settings (Параметрлер)/Connections (Қосылымдар) опциясын таңдаңыз.
5. Қосу немесе өшіру үшін басыңыз: Wi-Fi.

Құрылғының сымсыз модулі 90 сек ішінде іске қосылады.

Жиілік	**2.4 ГГц WLAN :** 2400 - 2483.5 МГц
	Bluetooth: 2400 - 2483.5 МГц
Макс. қуат	**2.4 ГГц WLAN :** EIRP < 20 дБм (100 мВт)
	Bluetooth : EIRP < 20 дБм (100 мВт)
Протокол	**2.4 ГГц WLAN :** IEEE 802.11bgn

ⓘ Құрылғы қолданбаға қосылғанда, маңызды бағдарламалық жасақтама жаңартуларын алуы мүмкін. Бұл жаңартулар жаңа мүмкіндіктерді енгізіп, бар функциялар мен белгішелерді жетілдіріп, ықтимал мәселелерді шешуге және жалпы бағдарламалық жасақтама өнімділігін арттыруға мүмкіндік береді. Орнатылған бағдарламалық жасақтама нұсқасын тексеру үшін параметрлер картасына өтіңіз.

4.2 Бағдарламалық құрал лицензиялары

Бұл өнім бағдарламалық құралында тегін және ашық бастапқы бағдарламалық құралға негізделген құрамдастар бар. Electrolux ашық бағдарламалық құрал және робот техникасы қауымдастықтарының даму жобасына қосқан үлесін мойындайды.

Лицензия шарттары жариялауды талап ететін осы тегін және бастапқы коды ашық бағдарламалық құрал компоненттерінің бастапқы кодына кіру және олардың толық авторлық құқық туралы ақпараты мен тиісті лицензия шарттарын көру үшін мына сайтқа кіріңіз: http://electrolux.opensoftwarerepository.com (NIU6 қалтасы).

4.3 Бастапқы алдын ала қыздыру және тазалау

Бос құрылғыны алғаш рет пайдаланар алдында алдын ала қыздырыңыз. Құрылғыдан жағымсыз иіс пен түтін шығуы мүмкін. Бөлмені желдетіңіз.

1. Барлық аксессуарды және сөре тіректерін алып тастаңыз.
2. Мәзірге кіріп, келесіні таңдаңыз: Functions (Функциялар).
3. ▭ функциясын орнатыңыз. Құрылғыны ең жоғары температураға қойыңыз да, 1 сағ қосыңыз.

4. функциясын орнатыңыз. Құрылғыны ең жоғары температураға қойыңыз да, 15 мин қосыңыз.
5. Құрылғыны өшіріп, оны суытыңыз.
6. Тұмшапештің ішін микроталшық матамен, жылы сумен және жұмсақ жуғыш затпен тазалаңыз. Керек-жарақтар мен сөре тіректерін орнына қойыңыз.

4.4 Time of Day (Тәулік уақыты)

1. Құрылғыны қосыңыз.
2. Settings (Параметрлер) / Setup (Параметрлерді орнату) / Time of Day (Тәулік уақыты) түймесін басыңыз.
3. Уақытты орнатыңыз.
4. OK түймесін басыңыз.

5. КҮНДЕЛІКТІ ПАЙДАЛАНУ

5.1 Menu (Мәзір)

Мәзірге кіру үшін < түймесін басып, солға қарай сырғытыңыз.

- Dishes (Тағамдар)
- Functions (Функциялар)
- Favourites (Таңдаулылар)
- Settings (Параметрлер)

5.2 Functions (Функциялар)

Кәдімгі пісіру қажеттіліктеріне арналған стандартты пісіру функциялары, оның ішінде үстіңгі және төменгі қыздыру, грильде пісіру, желдеткішпен пісіру және т.б. Тағамдарыңды дәстүрлі түрде дайындауға болады. Қосымша ақпарат алу үшін дисплей сипаттамасын қараңыз немесе қолданбаға қараңыз.

Функциялар тізімі бағдарламалық құрал нұсқасына байланысты өзгеруі мүмкін.

1. Мәзірге кіріп, келесіні таңдаңыз: Functions (Функциялар).
2. Пісіру функциясын таңдаңыз да, параметрлерді реттеңіз.
3. Пісіруді бастап, дисплейдегі нұсқауларды орындаңыз. Тағам сенсорын пісіру алдында немесе пісіру кезінде кез келген уақытта қосуға болады (бар болса). Күнделікті пайдалану, "Тағам сенсоры" бөлімін қараңыз.
4. ^ — пісіру кезінде параметрлерді реттеу үшін басыңыз.

	Top (Үсті) Үстін жылдам қызарту үшін қарқынды жылытыңыз.
	Bottom (Астыңғы) Қажет болса, төменнен тағамды қосымша қызартыңыз. Пешті алдын ала қыздырыңыз және ең төменгі сөре деңгейін пайдаланыңыз.
	Hot Air (Ыстық ауа) Бір деңгейде пісіру және әзірлеу. Top & Bottom (Үсті және асты) температурадан төменірек температураны орнатыңыз.
	Top & Bottom (Үсті және асты) Бір деңгейде күнделікті пісіруге арналған. Пісірмелер мен нан өнімдері сияқты барлық тағамға үйлесімді.
	Hot air & Top (Ыстық ауа және үсті) Жұмсақ және бетін қытырлақ етіп пісіру үшін сүйектері бар ірі ет буындары мен құс етін қуырыңыз.
	Hot air & Bottom (Ыстық ауа және асты) Қытырлақ қыртысы бар қамырды біркелкі пісіріңіз. Пицца, киш, торт немесе бәліш үшін үйлесімді. Жақсы нәтиже алу үшін тұмшапешті алдын ала қыздырыңыз.
	Hot air, Top & Bottom (Ыстық ауа, үсті және асты) Бұл функция дайын тағамдар үшін өте қолайлы.
	Microwave (Шағын толқын) Тамақты тез ерітіңіз, қыздырыңыз немесе пісіріңіз.
	Grill + MW (Гриль + МТ) Бетін қытырлатып пісіруді жылдамдату.
	Turbo Grilling + MW (Турбо гриль + микротолқын) Қуыруды және пісіруді жылдамдату.
	True Fan Cooking + MW (Ыстық желдеткішпен пісіру + МТ) Пісіру мен даярлауды жылдамдату.

Conventional Cooking + MW (Дәстүрлі пісіру + МТ)
Әдеттегі пісіру мен даярлауды жылдамдату.

Reheat (Қайта қыздыру)
Ең жақсы дәм мен құрылымды алу үшін тамақ қалдықтарды ақырын қыздырыңыз.

Grill (Гриль)
Грильде біркелкі қуырыңыз немесе көкөністерді немесе етті қызартыңыз. Нан пісіруге де үйлесімді.

Dough Prove (Қамырды толықсыту)
Жылдам көтерілу үшін оңтайландырылған температура.

Defrost (Еріту)
Әрі қарай дайындау үшін жұмсақ жібіту. Нәтижелерді жақсарту үшін аударыңыз. Ет сияқты сезімтал тағамдар үшін жібіту процесінде екі рет төңкеру ұсынылады.

Stew (Бұқтыру)
Ингредиенттерді бірге қайнату арқылы тағамдарды жұмсақ, шырынды етіп бұқтырыңыз.

Slow cook (Баяу пісіру)
Баяу пісіру арқылы пісіру уақытын арттырып, бірақ жұмсақ пісіруге болады. Етті пешке салу алдында оны қуырыңыз.

Melt (Еріту)
Сары майды немесе шоколадты төмен қуатта ақырын ерітіңіз.

Preserve (Сақтау)
Төмен температурада консервіленген балғын жемістер мен көкөністерді алыңыз. Ыстыққа төзімді консерві банкаларын су толтырылған пісірме табаққа салыңыз.

Plate warming (Тәрелкені жылыту)
Табақтарды үстелге қою алдында алдын ала қыздыру.

Keep Warm (Жылы ұстау)
Үстелге ұсынылатын тағамдарды жылы күйінде ұстаңыз. Кейбір тағамдар жылы күйде күйіп, кеуіп кетуі мүмкін екенін ескеріңіз. Қажет болса, тағамдарды жабыңыз.

Dehydrate (Сусыздандыру)
Төмен температурада жемістерді, шөптерді және көкөністерді біркелкі кептіріңіз. Кептіру нәтижесін жақсарту үшін кептіру кезінде есікті анда-санда ашыңыз.

Roast (Қуырдақ)
Етті, құс етін немесе көкөністерді сыртынан қытырлақ және ішіне жұмсақ етіп пісіріңіз.

Bake (Нан пісіру)
Бұл функцияны нан және булочкаларды кондитер фабрикасынан шыққан тәрізді қытырлақ етіп, түсі мен қыртысын жылтыратып пісіру үшін пайдаланыңыз.

Standard Cooking (Стандартты пісіру)
Кез келген жаңа немесе мұздатылған тағам түрін біркелкі пісіріңіз.

Кейбір пісіру функцияларында температура 80°C шамасынан төмендесе, шам өздігінен өшуі мүмкін.

Егер есікті ашсаңыз, микротолқын функциясы тоқтайды. Қайта бастау үшін есікті жауыңыз.

5.3 Microwave (Шағын толқын)

1. Сым сөреден басқа барлық аксессуарларды алып тастаңыз.
2. Микротолқынды пеш функциясын таңдаңыз.
3. Дисплейде қолжетімді параметрлер көрсетіледі. Микротолқынды пештің уақытын және қуатын орнатыңыз.
4. Пісіруді бастап, дисплейдегі нұсқауды орындаңыз.
5. STOP — функцияны өшіру үшін басыңыз.

Егер есікті ашсаңыз, функция тоқтайды. Оны қайта іске қосу үшін келесіні басыңыз: START.

5.4 Микротолқынды пештің аралас функциялары

Микротолқынды пештің аралас функциялары пісіру уақытын қысқарту және пісіру нәтижелерін жақсарту үшін стандартты әзірлеу функцияларын микротолқынды пешті күшейтумен біріктіреді.

1. Сым сөреден басқа барлық аксессуарларды алып тастаңыз.
2. Микротолқынды пештің аралас функциясын таңдаңыз.
3. Дисплейде қолжетімді параметрлер көрсетіледі. Температура мен микротолқынды пеш қуатын орнатыңыз.
4. Пісіруді бастап, дисплейдегі нұсқауды орындаңыз.

Food Sensor (Тағам сенсоры) — әзірлеу алдында немесе әзірлеу кезінде сенсорды кез келген уақытта қосуға болады.

Аксессуарларды пайдалану, Food Sensor (Тағам сенсоры) бөлімін қараңыз.

5. STOP — пісіру функциясын өшіру үшін басыңыз.

5.5 Dishes (Тағамдар)

Көмекші пісіру функциясы қадамдық нұсқауларды, температураны және пісіру уақытын қоса алғанда, әртүрлі тағамдарға арналған параметрлерді ұсынады. Пісіру кезінде параметрлерді өзгертіп, тағам сенсорын пайдалануды қоса алғанда, қалаған пісіру әдісін таңдай аласыз. Әрбір нұсқаның қолжетімділігі таңдалған тағамға байланысты.

1. Мәзірге кіріп, Dishes (Тағамдар) опциясын таңдаңыз.
2. Тағам түрі мен ыдысты таңдап, экрандағы қадамдарды орындаңыз.

Функция аяқталған кезде тағамның дайын екенін тексеріңіз. Қажет болса, пісіру уақытын ұзартыңыз.

5.6 Алдын ала қыздыру опциялары

Құрылғы оңтайлы пісіру нәтижелерін қамтамасыз ету үшін бірнеше алдын ала қыздыру және қыздыру опциясын ұсынады.

- None (Ешбір) - құрылғыны алдын ала қыздырудың дәстүрлі тәсілі. Ол әдепкі бойынша орнатылады және барлық пісіру функциялары үшін қолжетімді. Параметрді басқа алдын ала қыздыру түріне өзгертуге болады.
- Smart (Смарт) - Fast (Жылдам) функциясымен салыстырғанда, тұмшапешті қыздыру кезінде энергияны пайдалануды оңтайландыруға көмектеседі.
- Fast (Жылдам) - қыздыру уақытын қысқартады. Бұл тек кейбір функциялар үшін қолжетімді.

5.7 Timer (Таймер)

1. Пісіру функциясын таңдап, температураны орнатыңыз.
2. Timer (Таймер) түймесін басыңыз.
3. Ұзақтықты орнатыңыз. Таңбалардың біреуін басу арқылы қажетті аяқталу әрекетін таңдауға болады.
4. OK түймесін басу арқылы растап, негізгі экранға оралыңыз.

End Action (Әрекетті аяқтау)

	Sound Alarm (Дыбыстық дабыл) - кері санақты орнатыңыз. Таймер аяқталғанда дыбыстық сигнал естіледі.
	Sound Alarm and stop cooking (Дабыл сигналын беріп, әзірлеуді тоқтату) - кері санақты орнатыңыз. Таймер аяқталған кезде, сигнал естіледі және пісіру тоқтатылады.
	Pop up message only (Тек қалқымалы хабар) - уақыт аяқталғанда дисплейде хабар көрсетіледі.

Таймерді тұмшапеш жұмыс істемей тұрғанда да дербес пайдалануға болады.

Кейбір сағат функциялары белгілі бір пісіру функцияларында қолжетімді болмауы мүмкін.

Әзірлеу уақытын ұзарту үшін +5 мин түймесін басыңыз.

Delayed start (Кешіктіріп іске қосу)

Әзірлеудің басталуын және/немесе аяқталуын кейінге қалдыру болады. Микротолқынды пеш функциялары үшін қолжетімді емес.

1. Пісіру функциясын таңдап, параметрлерді реттеңіз.
2. ••• түймесін басыңыз.
3. Delayed start (Кешіктіріп іске қосу) түймесін басыңыз.
4. Айналдыру арқылы қажетті басталу уақытын орнатып, мына түймені басыңыз: OK.
5. Осы қадамды өткізіп жіберу үшін енді қажетті End time (Аяқталу уақыты) параметрін орнатуға немесе OK түймесін басуға болады.
6. OK түймесін басып, негізгі экранға оралыңыз.

Таймер параметрлерін өзгерту

Әзірлеу кезінде орнатылған уақытты кез келген уақытта өзгертуге болады.

1. ^ / Timer (Таймер) түймесін басыңыз.
2. Жаңа таймер мәнін орнатыңыз. Мына түймені басыңыз: OK.

5.8 Favourites (Таңдаулылар)

Бұл функция тек таңдалған модельдер үшін қолжетімді.

Пісіру функциясы және тағам сияқты 20 таңдаулы параметрге дейін сақтауға болады.

Параметрді сақтау үшін қалаулы опцияны таңдап, ♡ түймесін басыңыз.

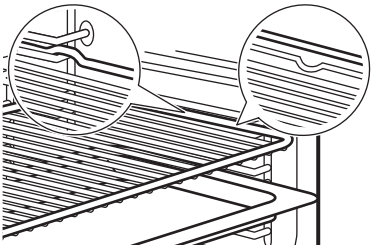
5.9 Керек-жарақтар

Аксессуарлар модельге байланысты қолжетімді. Құрылғымен бірге жеткізілетін аксессуарларды пайдалану жолын тексеру үшін QR кодын сканерлеңіз.

Қосымша аксессуарларға бөлек тапсырыс беруге болады. Қосымша ақпарат алу үшін жергілікті жеткізушіңізге хабарласыңыз.

Жарамды ыдыс пен материалды ғана пайдаланыңыз. Сөзкөмектер және кеңестер, «Микротолқынға жарамды ыдыстар мен материалдар» тарауын қараңыз.

Аксессуарды (сым сөре/науа) сөре тірегінің бағыттағыштарының арасына салыңыз. Сөре пештің артқы қабырғасына тиіп тұрғанына, ал аяқтары төмен қарай бағытталғанына көз жеткізіңіз. Үстіңгі жағындағы шағын ойық қауіпсіздікті арттырады және еңкейтуден қорғауды қамтамасыз етеді. Сөренің айналасындағы жиек ыдыстың сөреден сырғып кетуіне жол бермейді.



Егер науаның еңісі болса, оны пештің ішкі жағына қарай орналастырыңыз.

Егер тор сөренің еңісі болса, оны пештің ішкі жағында алдына қарай орналастырыңыз.

Егер аксессуарда жазу болса, оның өзіңізге қарап тұрғанына көз жеткізіңіз.

Егер саңылаулары бар науаны пайдаланып жатсаңыз, тамшылап жатқан сұйықтықтарды жинау үшін астына науаны/табаны қойыңыз.

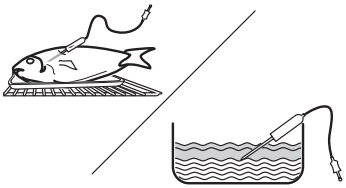
5.10 Food Sensor (Тағам сенсоры)

Ол тағамның ішіндегі температураны өлшейді. Оны стандартты және қысқа толқынды комби пісіру функцияларымен пайдалануға болады.

Екі түрлі температураны орнату керек:

- ℃ - тұмшапеш температурасы. Ол тағам сенсорының температурасынан кемінде 25°C жоғары болуы керек., бірақ 250°C мәнінен жоғары болмауы керек.
- - тағам сенсорының температурасы.

1. Мәзірден пісіру функциясын: Functions (Функциялар) немесе мәзірден тағамды: Dishes (Тағамдар) таңдаңыз. Тағам сенсорын микротолқынды пеш функцияларымен пайдаланбаңыз, тек стандартты пісіру функциялары мен микротолқынды пештің аралас функциялары. Күнделікті пайдалану бөлімін қараңыз.
2. Пеш температурасын және пісіру уақытын қажетінше орнатыңыз.
3. Параметрлерді растап, пісіруді бастаңыз.
4. Тағам сенсорының ұшын еттің немесе балықтың ең қалың бөлігінің ортасына сұғыңыз. Кассерольдер үшін тағам сенсорының ұшын қатты ингредиентке бекітіп, дәл ортасына орналастырыңыз. Ұшының пісірме табақтың түбіне тимейтініне көз жеткізіңіз.



5. Дайындалған тағамды тұмшапешке салыңыз.
6. Тағам сенсорын құрылғының ішінде орналасқан ұяшыққа қосыңыз. Өнім сипаттамасы бөлімін қараңыз.

Дисплейде тағам сенсорының таңбасы мен ағымдағы температурасы көрсетіледі.

7. ^ — параметрлерді реттеу үшін басыңыз.
8. Сенсордың негізгі температурасын орнату немесе қалаған опцияны орнату

үшін Food Sensor (Тағам сенсоры) картасын таңдаңыз:

- Sound Alarm (Дыбыстық дабыл) — тағам негізгі температураға жеткенде сигнал беріледі.
- Sound Alarm and stop cooking (Дабыл сигналын беріп, әзірлеуді тоқтату) — тағам ішкі температураға жеткенде, сигнал естіледі және пісіру тоқтайды.

9. Параметрлерді растаңыз.

10. Тағам орнатылған температураға жеткенде, дыбыстық сигнал беріледі. Тамақтың дайын екенін тексеріңіз. Қажет болса, пісіру уақытын ұзартыңыз.

11. STOP — пісіру функциясын өшіру үшін басыңыз.

12. Тағам сенсорының ашасын ұяшықтан суырып, тағамды құрылғыдан алыңыз.

5.11 Child Lock (Бала құлпы)

Бұл функция құрылғының байқаусыз іске қосылуына жол бермейді. Оны кез келген уақытта іске қосуға болады.

1. Мәзірге кіріңіз.

2. Келесіні таңдаңыз: Settings (Параметрлер) / Preferences (Параметрлер) / Child Lock (Бала құлпы).

Child Lock (Бала құлпы) белсендіріледі. Құрылғыны пайдалануды қосу үшін код әріптерін алфавиттік ретпен басыңыз.

6. СӨЗКӨМЕКТЕР ЖӘНЕ КЕҢЕСТЕР

6.1 Пісіруге арналған ақыл-кеңес

Кестелердегі температура мен пісіру уақыттары тек нұсқаулық болып табылады. Олар рецепттерге, пайдаланылатын ингредиенттердің сапасы мен мөлшеріне байланысты. Арнайы рецептіге арналған параметрлерді таба алмасаңыз, ұқсас біреуін пайдаланыңыз.

Пісіру және қуыру процестері тек бір деңгейде қолайлы.

Сөренің деңгейлерін тұмшапештің астыңғы жағынан бастап санаңыз.

Кестелерде пайдаланылған белгілер:

	Тағам түрі
	Пісіру функциясы
°C	Температура
	Салмағы (кг)
POWER	Шағын толқын қуаты (Вт)
	Сөренің орналасуы
	Пісіру уақыты (мин)
	Қосымша ақпарат

6.2 Slow cook (Баяу пісіру)

Бұл функция жұмсақ, балғын ет және балық етінің бөліктерін дайындауға көмектеседі. Тағам ішіндегі температураны өлшеу үшін тағам сенсорын пайдаланыңыз. Тағам ішіндегі қажетті температураға қол жеткізу үшін ұсынылатын құрылғының температура параметрін °C табу үшін төмендегі кестені қараңыз °C

Қызартып қуыру үшін етті құрылғыға салу алдында ыстық табада бірнеше минут қуырыңыз. Тағамды қуыруға арналған табаққа салып, тор сөреге қойыңыз.

°C	°C
< 65	90
66 - 75	110
> 75	150

6.3 Сынақ жүргізу мекемелеріне арналған ақпарат

Бір деңгейде пісіру

EN 60350-1, IEC 60350-1 сәйкес сынақтар.

		℃		
Шағын кекстер, әр науада 20				
	2	150	18 - 28	1)2)
	2	150	18 - 28	1)2)
Майсыз бисквит торт				
	1	170	25 - 35	3)2)
	1	170	28 - 38	3)2)
Шала ашыған нан				
	2	140	28 - 38	1)2)
	2	140	25 - 35	1)2)
Алма бөліші				
	1	170	65 - 75	3)4)
	1	170	57 - 67	3)4)
Тост				
	2	230	7 - 12	3)2)5)

1) Пісіру науасын пештің ішкі жағына қарай еңкейтіп орналастырыңыз. Бұл желдеткіштің қақпағына тиіп тұруы керек.
2) Құрылғыны орнатылған температураға жеткенше келесі параметрмен алдын ала қыздырыңыз: Preheat (Алдын ала қыздыру) / None (Ешбір). Пайдаланбаңыз: Preheat (Алдын ала қыздыру) / Fast (Жылдам) және Smart (Смарт). «Күнделікті пайдалану, Параметрлер, Ішкі мәзір: параметрлер» бөлімін қараңыз.
3) Тор сөрені пайдаланыңыз.
4) 2 қалбыр қиғаш орналастырылған (Ø20 см). Оң жағы сол жағына қарағанда алдыңғы жағында көбірек орналасуы керек.
5) Келесіге сәйкес: IEC 60350-1:2016 және IEC 60350-1:2023.

Микротолқынды пеш мен микротолқынды пештің аралас функциялары

EN 60705, IEC 60705 сәйкес сынақтар.

		POWER	℃		
Бисквит бөліші					
	1	500	-	8 - 10	1)2)
Котлета					
	1	300	-	30 - 35	1)2)3)
Балғын омлет					
	1	400	-	18 - 23	1)4)
Тартылған етті еріту (500 г)					
	1	200	-	7 - 8	1)5)
Торт					
	1	200	170	22 - 27	1)4)
Картоп гратині					
	1	200	180	35 - 40	1)6)
Тауық еті (1100 г)					
	1	200 / -	200	30 / 18 - 23	1)7)

1) Тор сөрені пайдаланыңыз. Бұл желдеткіштің қақпағына тиіп тұруы керек.
2) Пісіру уақытының ортасында контейнерді 1/2 айналымға бұраңыз.
3) Пісіру кезінде микротолқынға үйлесімді пленканы пайдаланыңыз. Пісіру алдында пленканы бірнеше жерінен тесіңіз.
4) Пісіру кезінде тағамды аударуға болмайды.
5) Етті ең ұзын жағын төңкеріңіз: бірінші рет — пісіру уақытының 1/3 бөлігі өткеннен кейін, екінші рет — уақытының 2/3 бөлігінен кейін.
6) Пісіру уақытының ортасында контейнерді сағат тілі бағыты бойынша 1/4 айналымға бұраңыз.
7) Табақты пештің төменгі жағына қойыңыз. Тауықты тікелей тор сөреге төс жағын төмен қаратып орналастырыңыз. 30 мин өткен соң тауықты аударып, қыздыру функциясын келесі параметрге өзгертіңіз: Hot air & Тор (Ыстық ауа және үсті).

Қосымша рецептілер

		POWER	℃		
Меренгалар					
	2	-	100	90 - 180	1)2)3)
	2	-	100	90 - 180	1)2)3)
Скондар					
	3	-	200	11 - 13	1)3)

		POWER	°C		
	3	-	190	10 - 12	1)3)
Тауық еті					
	1	-	200	65 - 75	1)4)
Попкорн					
	-	700	-	3 - 4	5)6)
Салқындатылған тәрелкедегі тағамдар (1 порция)					
	1	500	-	7 - 9	7)8)9)
Бала бөтелкелеріндегі сұйықтықтар					
	-	1000	-	0,5	10)
Лазанья, мұздатылған (400 г)					
	1	100	210	23 - 28	7)11)
Лазанья, мұздатылған (600 г)					
	1	200	190	48 - 53	7)11)
Мұздатылған пицца					
	1	200	210	12 - 16	7)11)

1) Пісіру науасын пештің ішкі жағына қарай еңкейтіп пайдаланыңыз.
2) Пісіру қағазын пайдаланыңыз.
3) Құрылғыны орнатылған температураға жеткенше келесі параметрмен алдын ала қыздырыңыз: Preheat (Алдын ала қыздыру) / None (Ешбір). Пайдаланбаңыз: Preheat (Алдын ала қыздыру) / Fast (Жылдам) және Smart (Смарт). «Күнделікті пайдалану, Параметрлер, Ішкі мәзір: параметрлер» бөлімін қараңыз.
4) Тауықты төс жағын төмен қаратып қойыңыз. Пісірудің орта тұсында оны аударыңыз аударыңыз.
5) Қуыстың астыңғы жағына жалпақ керамикалық тақтайшаны қолданыңыз.
6) Дәндер жарылып біткеннен кейін, қапты құрылғыдан шығару керек.
7) Тор сөрені пайдаланыңыз. Бұл желдеткіштің қақпағына тиіп тұруы керек.
8) Тағамды микротолқынды пешке арналған пластик қақпақпен жабыңыз.
9) Пісіру уақытының ортасында контейнерді 1/2 айналымға бұраңыз.
10) Бөтелкені камераның төменгі жағының ортасына ешқандай аксессуарларсыз қойыңыз.
11) Пісіру кезінде тағамды аударуға болмайды.

6.4 Микротолқынға қатысты ұсыныстар

Тамақты тор сөренің ортасына қойыңыз. Бірінші сөре деңгейін қолданыңыз.

Тағамды пісірген кезде аударыңыз немесе араластырыңыз.

Сұйық тағамдарды ара-арасында және дастарханға қояр алдында араластырыңыз.

Сұйықтықтарды қыздырған кезде, жылуды тарату және тасып кетуге жол бермеу үшін тостағанға қасық салып қойыңыз. Ұшқын шықпауы үшін, қасық пештің ішкі жағына тимеуі керек.

Микротолқынды пештің аралас функцияларын пайдаланғанда, тағамның бетін жабуға болмайды. Күнделікті пайдалану бөлімін қараңыз.

Құрылғының ішінде тағам болмаса, микротолқынды пешті немесе оның аралас функцияларын пайдаланбаңыз.

Микротолқындармен пісіру

Тағамды пісірген немесе қыздырған кезде қақпағын жабыңыз. Қытырлақ болуы үшін, қақпақсыз пісіріңіз.

Кеуіп кетпеуі, күйіп кетпеуі немесе өрт шықпауы үшін, қуатты немесе уақытты тым жоғары мәнге орнатпаңыз.

Жұмыртқаны немесе ұлуды қабығымен пісіруге болмайды, олар жарылуы мүмкін. Қуырылған жұмыртқаны қыздыру үшін сарыуызын тесіңіз.

Терісі не қабығы бар тағамды пісіру алдында бірнеше рет тесіңіз.

Көкөністерді кішкенелеп тураңыз.

Пісіргеннен кейін жылу біркелкі таралуы үшін, тағамды бірнеше минутқа тындырып қойыңыз.

Микротолқынмен жібіту

Мұздатылған, оралмаған тағамды астыңғы жағында ыдысы бар төңкерілген кішкене табаққа немесе сұйықтық ағып кетуі үшін, жібіту сөресіне немесе пластик елекке қойыңыз

Еріген бөліктерді алып тастаңыз.

Жеміс пен көкөністі жібітпей пісіру үшін жоғарырақ микротолқынды пеш қуатын пайдаланыңыз.

Аударғаннан нәтижелер жақсарады. Ет сияқты тез бұзылатын тағамдарды еріткенде, екі рет аударыңыз.

6.5 Микротолқынға жарамды ыдыстар мен материалдар

Микротолқын үшін тек жарамды ыдыстар мен материалдарды ғана пайдаланыңыз. Төмендегі кестені анықтама ретінде пайдаланыңыз.

Пайдалану алдында ыдыстардың/материалдың/тағам контейнерінің сипаттамасын қараңыз.

Осы кестедегі тізімде көрсетілмеген басқа арнайы микротолқынды пешке арналған ыдыс үшін өндірушінің нұсқауларын орындаңыз.

Ыдыстар/материал			
Металл бөліктері жоқ, пешке төзімді шыны және фарфор	✓	✓	✓
Металл әшекейлері жоқ, пешке төзімді емес шыны және фарфор	✓	✗	✗
Пешке/қырауға төзімді шыны және шыны-керамика	✓	✓	✓
Кварцсыз немесе металл құрамдастарсыз не құрамында металы бар сырлары жоқ пешке төзімді керамикалық және қыш ыдыстар	✓	✓	✓
Керамика, фарфор және балшықтан жасалған, табаны жалатылмаған не кішкене тесіктері бар, мысалы тұтқасында	✗	✗	✗
200 °C температураға дейінгі қызуға төзімді пластик	✓	✓	✗
Тек картон, қағаз	✓	✗	✗
Қаптамалау пленкасы	✓	✗	✗
Микротолқынды пешке арналған пленка	✓	✓	✗
Қуыруға арналған металл ыдыстар (мысалы, эмаль, шойын)	✗	✗	✗
Қара лакпен немесе силиконмен қапталған қуыруға арналған қалбырлар	✗	✗	✗
Пісіру науасы	✗	✗	✗
Тор сөре	✓	✓	✓

6.6 Қуат параметрлері

Төмендегі деректер тек нұсқаулық ретінде берілген.

800 - 1000 Вт

- Сұйықтықтарды қыздыру

600 - 700 Вт

- Күріш пісіру
- Көкөністерді пісіру
- Попкорн

400 - 500 Вт

- Бір тәрелке тағамды қыздыру
- Баяу бұқтыру
- Дайын қатырылған тағамдарды еріту және қыздыру

300 Вт

- Жеңіл тағамды пісіру/қыздыру
- Сәби тамағын қыздыру
- Пісіруді жалғастыру

100 - 200 Вт

- Нанды, жемістерді, торттарды, кондитерлік өнімдерді, ірімшіктерді, сары майларды, ет пен балықты еріту
- Шоколад пен сары майды еріту

7. КҮТУ ЖӘНЕ ТАЗАЛАУ

7.1 Тазалау туралы ескертпелер

- Металл беттерге арналған тазартқыш ерітіндіні пайдаланыңыз.
- Қатып қалған дақтарды кетіру үшін пешке арналған арнайы тазалағышты пайдаланыңыз.
- Әк қалдықтарын кетіру үшін сұйық қақ кетіргішті пайдаланыңыз. Құрылғының зақымдалуына жол бермеу үшін тек өндіруші ұсынған немесе берген түпнұсқа қақ кетіргішті пайдаланыңыз.
- Тағамды құрылғыда 20 минуттан артық сақтамаңыз.

- Аксессуарларды ыдыс жуғыш машинада жумаңыз.

7.2 Сөре тіректерін

1. Құрылғының суық екеніне көз жеткізіңіз.
2. Сөре тіректерін жоғары қарай және алдыңғы ілмектен сыртқа қарай ақырын тартыңыз.
3. Сырғытпаларын артқы тежегіштен шығарып алыңыз.
4. Сөре тіректерін бастапқы орнына қойыңыз. Қадамдарды кері ретпен қайталаңыз.

Егер жинақпен бірге сырғытпа жолдар берілсе, олардың бекіткіштері алдыңғы жағына қарауы керек.

7.3 Шамды ауыстыру

Шамды ауыстыруға тек сервистік орталыққа рұқсат етілген. Уәкілетті сервистік орталыққа хабарласыңыз.

8. АҚАУЛЫҚТАРДЫ ЖОЮ

Ақаулықты өзіңіз түзете алмасаңыз, дилеріңізге неуәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз. Қызмет көрсету мәліметтері алдыңғы жақтауда орналасқан зауыттық тақтайшада берілген. Ол есікті ашқанда көрінеді. Зауыттық тақтайшаны алмаңыз.

Дисплейде төменде көрсетілмеген қате коды пайда болса, құрылғыны қайта қосу үшін үйдегі сақтандырғышты өшіріп, қосыңыз. Егер қате коды қайталанса, уәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

Құрылғыны іске қосуға немесе басқару мүмкін емес. - Құрылғы электр қуатына қосылмаған немесе дұрыс қосылмаған.

Құрылғы қызбай тұр.

- Сағат орнатылмаған.
- Функция құлпы белсендіріледі.
- Автоматты түрде өшіру опциясы қосулы.
- Child Lock (Бала құлпы) белсендіріледі.
- Демо режимі іске қосылды - өшіру коды: 2468.

Шам жұмыс істемейді. - Шам күйіп кеткен. Шамды ауыстырыңыз.

Сымсыз сигналға қатысты мәселе пайда болады. - Мобильді құрылғының сымсыз желіге қосылған не қосылмағанын тексеріңіз. Сымсыз желіні және маршрутизаторды тексеріңіз. Маршрутизаторды қайта іске қосыңыз.

Жаңа роутер орнатылды немесе роутер конфигурациясы өзгерді. - Құрылғыны және мобильді құрылғыны қайта конфигурациялаңыз.

Сымсыз желінің сигналы әлсіз.. - Маршрутизатор құрылғыға барынша жақындатып қойыңыз.

Сымсыз сигналды құрылғының жанына қойылған қысқа толқынды пеш үзеді. - Қысқа толқынды пешті өшіріңіз. Микротолқынды пеш пен қашықтан басқару құралын қатар пайдаланудан аулақ болыңыз. Қысқа толқындар Wi-Fi сигналын үзеді.

F102 — есік жабық немесе есіктің бекітпесі бұзылған. Есікті жабыңыз. Құрылғыны қосыңыз және сөндіріңіз.

F111 — Food Sensor (Тағам сенсоры) ұяшыққа дұрыс орнатылмаған. Food Sensor (Тағам сенсоры) ашасын ұяшыққа толық салыңыз.

F240, F439 — дисплейдегі сенсорлық өрістер дұрыс жұмыс істемейді. Дисплейдің бетін тазалаңыз. Сенсорлық өрістерде кірдің жоқтығына көз жеткізіңіз.

F601 — Wi-Fi сигналында мәселе бар. Желілік қосылымды тексеріңіз. Бірінші пайдалану алдында, «Сымсыз қосылым» тарауын қараңыз.

F604 — Wi-Fi бірінші қосылу сәтсіз аяқталды. Құрылғыны өшіріп, қосып, әрекетті қайталаңыз. Бірінші пайдалану алдында, «Сымсыз қосылым» тарауын қараңыз.

F908 — құрылғы жүйесі басқару тақтасына қосыла алмайды. Құрылғыны қосыңыз және сөндіріңіз.

F131 — магнетрондық сенсорының температурасы тым жоғары. [1)] Құрылғыны

[1)] Осы қателердің бірі орын алса, құрылғының қалған функциялары әдеттегідей жұмысын жалғастырады.

өшіріп, суығанша күтіңіз. Құрылғыны қайта қосыңыз.

F602, F603 — Wi-Fi қолжетімді емес. [1)] Құрылғыны қосыңыз және сөндіріңіз.

9. ЭНЕРГИЯ ТИІМДІЛІГІ

9.1 (ЕО) № 2023/826 стандартына сәйкес ақпаратқа қойылатын талаптар

Күту режимінде пайдаланылатын қуат	0,8 Вт
Желіге қосылған күту режимінде пайдаланылатын қуат мөлшері	2,0 Вт
Құралдың қолданылатын төмен қуат режиміне автоматты түрде жетуі үшін қажетті ең көп уақыт	20 мин

Құрылғы келесі стандарттарға сәйкес сыналған: EN 50564, EN 63474.

Сымсыз желі қосылымын қосу және өшіру туралы ақпаратты Бірінші пайдалану алдында бөлімінен қараңыз.

9.2 Оңтайландыру кеңестері

- Пісіру кезінде есікті жабық ұстаңыз және оны жиі ашпаңыз.
- Есіктің тығыздағышын таза ұстаңыз және оның өз орнында тұрғанына көз жеткізіңіз.
- Металл немесе күңгірт, шағылыспайтын ыдысты пайдаланыңыз (микротолқын емес функцияны пайдаланған кезде ғана).
- Қажет болмаса алдын ала қыздыруды өткізіп жіберіңіз.
- Бірнеше ыдыс пісіру арасындағы үзілістерді азайтыңыз.
- Мүмкін болса, желдеткіші бар пісіру функцияларын пайдаланыңыз (тек кейбір үлгілерде).
- Тамақты жылы күйде ұстау үшін қалдық жылуды пайдаланыңыз. Пісіру аяқталғанға дейін құрылғының температурасын кемінде 3 - 10 мин дейін төмендетіңіз.
- Қажет болмаса, тамақ пісіру кезінде шамды өшіріңіз.
- Мүмкін болса, Wi-Fi желісін өшіріңіз. Бірінші пайдалану алдында бөлімін қараңыз.
- Автоматты түрде өшіру - қауіпсіздік мақсатында, егер қыздыру функциясы белсенді болса және ешқандай параметрлер өзгертілмесе, белгілі бір уақыттан кейін құрылғы автоматты түрде өшеді. Пісіру функциясын ұзақ пайдалану үшін пісіру уақытын орнатыңыз.
  - 12,5 сағ: 30-115 °C
  - 8,5 сағ: 120-195 °C
  - 5,5 сағ: 200-230 °C

10. ҚОРШАҒАН ОРТАҒА ҚАТЫСТЫ ЖАҒДАЙЛАР

Таңбасы бар қайта өңделетін материалдар ♺. Қаптаманы қайта өңдеу үшін оны тиісті контейнерлерге салыңыз. Электрлік және электрондық жабдықтардың қалдығын қайта өңдеу арқылы қоршаған ортаны және адам денсаулығын қорғауға үлесіңізді қосыңыз. «Сызылған себет» таңбасымен белгіленген жабдықтарды бірге утилизациялауға болмайды. Өнімді жергілікті қайта өңдеу бөліміне қайтарыңыз немесе муниципалды мекемеге хабарласыңыз.

Осы өнімнің өндірілген күні сериялық нөмірде көрсетілген, оның нөмірінің бірінші саны өндірілген жылдың соңғы санына, екінші және үшінші сандар аптаның реттік нөміріне сәйкес келеді. Мысалы, 14512345 сериялық нөмірі өнім 2021 жылдың қырық бесінші аптасында өндірілгенін білдіреді.

Өндіруші: Electrolux Appliances AB, St. Göransgatan 143, 105 45 Stockholm, Швеция.

Польшада жасалған.

[1)] Осы қателердің бірі орын алса, құрылғының қалған функциялары әдеттегідей жұмысын жалғастырады.

ROMÂNA

1. INFORMAȚII PRIVIND SIGURANȚA.....**20**
2. INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ.....**23**
3. DESCRIEREA PRODUSULUI.....**25**
4. ÎNAINTE DE PRIMA UTILIZARE.....**25**
5. UTILIZARE ZILNICĂ.....**26**
6. SFATURI UTILE.....**30**
7. ÎNGRIJIREA ȘI CURĂȚAREA.....**33**
8. DEPANARE.....**33**
9. CLASA DE EFICIENȚĂ ENERGETICĂ...**34**
10. INFORMAȚII PRIVIND MEDIUL.....**34**

Ne rezervăm dreptul asupra efectuării de modificări.

1. ⚠ INFORMAȚII PRIVIND SIGURANȚA

Înainte de instalarea și de utilizarea aparatului, citiți cu atenție instrucțiunile furnizate. Producătorul nu este responsabil pentru eventuale vătămări sau pagube rezultate din instalarea sau utilizarea incorectă. Păstrați permanent instrucțiunile într-un loc sigur și accesibil pentru consultare ulterioară.

1.1 Siguranța copiilor și a persoanelor vulnerabile

- Acest aparat poate fi utilizat de copiii cu vârsta mai mare de 8 ani, de persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau de persoanele ne-experimentate doar sub supraveghere sau după o scurtă instruire care să le ofere informațiile necesare despre utilizarea sigură a aparatului și să le permită să înțeleagă pericolele la care se expun. Copiii cu vârsta mai mică de 8 ani și persoanele cu dizabilități profunde și complexe nu trebuie lăsate să se apropie de aparat dacă nu sunt supravegheate permanent.
- Copiii trebuie supravegheați pentru a vă asigura că nu se joacă cu aparatul și dispozitivele mobile pe care este instalată aplicația.
- Nu lăsați ambalajele la îndemâna copiilor și eliminați-le în mod corespunzător.
- AVERTISMENT: Aparatul și piesele accesibile ale acestuia devin fierbinți pe durata utilizării. Păstrați copiii și animalele de companie la distanță în timpul utilizării și răcirii.
- Activați dispozitivul de siguranță pentru copii, dacă este disponibil.

- Copiii nu trebuie să curețe sau să întrețină aparatul fără supraveghere.

1.2 Informații generale despre siguranță

- Acest aparat poate fi utilizat numai pentru gătire.
- Acest aparat este proiectat pentru utilizarea în locuințe individuale la interior
- Acest aparat electrocasnic poate fi utilizat în birouri, camere de oaspeți, camere de oaspeți cu paturi și mic dejun, case de oaspeți în cadrul fermelor și alte spații de cazare similare, în care această utilizare nu depășește (media) nivelurile de utilizare domestică.
- Nu folosiți aparatul înainte de a-l instala în structura încastrată.
- Aparatul trebuie deconectatde la sursa de alimentare înainte de a efectua orice operațiune de întreținere.
- În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de producător, de centrul de service autorizat al acestuia sau de persoane cu o calificare similară pentru a se evita electrocutarea.
- AVERTISMENT: Asigurați-vă că aparatul este oprit înainte de a înlocui becul pentru a evita o posibilă electrocutare.
- AVERTISMENT: Aparatul și piesele accesibile ale acestuia devin fierbinți pe durata utilizării. Se recomandă ca elementele de încălzire sau suprafața aparatului să nu fie atinse.
- Utilizați întotdeauna mănuși de cuptor pentru a scoate sau a pune în aparat vase sau accesorii.
- Utilizați doar senzorul alimentar (senzorul) recomandat pentru acest aparat.
- Nu instalați aparatul în spatele unei uși decorative pentru a evita supraîncălzirea.
- AVERTISMENT: Dacă ușa sau garniturile ușii sunt deteriorate, nu utilizați aparatul până când nu sunt reparate de o persoană calificată.
- AVERTISMENT: Operațiunile de service sau reparații care implică îndepărtarea capacelor de protecție împotriva expunerii la energia microundelor trebuie efectuate doar de o persoană calificată.
- AVERTISMENT: Lichidele și alte alimente nu trebuie încălzite în recipiente sigila-

te, deoarece acestea pot exploda.
- Folosiți doar ustensile potrivite pentru cuptoarele cu microunde.
- Nu activați funcția cuptorului cu microunde când aparatul este gol pentru a evita arcul electric.
- Recipientele metalice pentru alimente și băuturi nu sunt permise în timpul gătitului la microunde. Această cerință nu este aplicabilă dacă producătorul specifică dimensiunea și forma recipientelor metalice adecvate pentru gătitul la microunde.
- Supravegheați aparatul atunci când încălziți alimente în recipiente de plastic sau hârtie pentru a preveni aprinderea.
- Aparatul este destinat încălzirii alimentelor și băuturilor. Uscarea alimentelor sau hainelor și încălzirea termofoarelor, a papucilor, bureților, lavetelor umede și a altor articole similare prezintă un risc de vătămare, aprindere sau incendiu.
- În cazul în care aparatul degajă fum, va fi oprit sau scos din priză, cu ușa cuptorului închisă pentru a înăbuși flăcările.
- Încălzirea băuturilor la microunde poate cauza fierberea eruptivă întârziată. Recipientul va fi manipulat cu grijă.
- Amestecați sau agitați conținutul biberoanelor și al borcanelor cu alimente pentru bebeluși și verificați temperatura înainte de consum pentru a evita arsurile.
- Nu încălziți ouă în coajă sau ouă fierte tari întregi, deoarece acestea pot exploda, chiar și după ce încălzirea la microunde s-a terminat.
- Pentru a scoate suporturile pentru raft trebuie să trageți mai întâi de partea din față a suportului, după care să îndepărtați capătul din spate de pereții laterali. Instalați suporturile pentru raft în ordine inversă.
- Curățați aparatul în mod regulat și îndepărtați orice depuneri de alimente.
- Nu folosiți un aparat de curățat cu abur pentru a curăța aparatul.
- Nu folosiți substanțe abrazive dure sau raclete ascuțite de metal pentru a curăța sticla ușii deoarece acestea pot zgâria suprafața, ceea ce poate avea

drept consecință spargerea sticlei.
- Dacă aparatul nu este menținut curat, suprafața acestuia se poate deteriora, ceea ce afectează negativ durata de funcționare a aparatului și poate provoca o situație periculoasă.

2. INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ

2.1 Installation

⚠ AVERTISMENT!
Doar o persoană calificată trebuie să instaleze acest aparat.

- Îndepărtați toate ambalajele.
- Dacă aparatul este deteriorat, nu îl instalați sau utilizați.
- Urmați instrucțiunile de instalare disponibile pe site-ul nostru web.
- Aveți grijă când mutați aparatul, deoarece este greu. Folosiți întotdeauna încălțăminte și mănuși de protecție.
- Nu trageți aparatul de mâner.
- Instalați aparatul într-un loc sigur și adecvat care satisface cerințele privind instalarea.
- Respectați distanțele minime față de alte aparate și corpuri de mobilier.
- Înainte de a monta aparatul, asigurați-vă că este la nivel și că ușa se deschide fără nicio restricție.
- Aparatul este prevăzut cu un sistem de răcire electrică. Pentru a funcționa, acesta necesită curent electric.

2.2 Conexiunea la rețeaua electrică

⚠ AVERTISMENT!
Pericol de incendiu și electrocutare.

- Toate conexiunile electrice trebuie realizate de către un electrician calificat.
- Asigurați-vă că parametrii de pe plăcuța cu date tehnice sunt compatibili cu valorile nominale ale sursei de alimentare.
- Aparatul trebuie legat la pământ. Utilizați întotdeauna o priză cu protecție la electrocutare corect instalată.
- Nu utilizați adaptoare multiple și cabluri prelungitoare.
- Evită să deteriorezi priza și cablul. Dacă este nevoie de înlocuire, aceasta trebuie realizată de Centrul nostru de Servicii Autorizate.
- Nu lăsați cablurile de alimentare electrică să atingă sau să se afle în apropierea ușii aparatului sau a nișei de sub aparat, în special atunci când acesta funcționează sau ușa este fierbinte.
- Protecția împotriva șocurilor pentru piesele vii și izolate trebuie fixată bine și nu trebuie detașată fără unelte.
- Introduceți fișa în priză numai după încheierea instalării. Asigurați-vă că aveți acces la priza de rețea după instalare.
- Dacă priza este slăbită, nu conectați ștecherul.
- Nu deconectați aparatul trăgând de cablul de alimentare. Scoateți întotdeauna ștecherul din priză.
- Folosiți doar dispozitive de izolare adecvate: întrerupătoare pentru protecția liniei, siguranțe (siguranțe cu șurub scoase din suport), mecanisme de declanșare pentru scurgeri de curent și contactoare.
- Instalația electrică trebuie să aibă un dispozitiv de izolare care să deconecteze aparatul de la rețeaua electrică la toți polii, cu o lățime a deschiderii de contact de cel puțin 3 mm.
- Acest aparat este livrat cu un ștecăr și un cablu de alimentare electrică.

2.3 Utilizarea

⚠ AVERTISMENT!
Pericol de rănire, arsuri și electrocutare sau explozie.

- Nu modificați acest aparat.
- Asigurați-vă că deschiderile de ventilație nu sunt blocate.
- Nu lăsați aparatul nesupravegheat în timpul funcționării.
- Curățați aparatul după fiecare întrebuințare.
- Aveți grijă când deschideți ușa aparatului în timpul funcționării, deoarece pot fi eliberate aer cald și amestecuri inflamabile

din ingredientele alimentare pe bază de alcool.
- Nu acționați aparatul având mâinile umede sau când acesta este în contact cu apa.
- Nu aplicați presiune asupra ușii deschise.
- Nu utilizați aparatul ca suprafață de lucru sau ca loc de depozitare.
- Păstrați scânteile și flăcările deschise departe de aparat când ușa este deschisă.
- Nu așezați produse inflamabile lângă aparat.
- Nu faceți publică parola dvs. de Wi-Fi.
- Nu utilizați funcția microunde pentru a preîncălzi aparatul.

⚠ AVERTISMENT!

Pericol de deteriorare a aparatului.

- Pentru a preveni deteriorarea sau decolorarea emailului:
  - nu așezați folie de aluminiu direct pe fundul cavității.
  - nu puneți apă direct în aparatul fierbinte.
  - nu lăsați preparate și alimente umede în aparat după gătit.
  - aveți grijă când scoateți sau instalați accesoriile.
- Decolorarea smalțului sau a oțelului inoxidabil nu afectează performanța aparatului.
- Utilizați o tigaie adâncă pentru prăjituri umede, deoarece sucurile de fructe pot provoca pete permanente.
- Utilizați doar accesorii furnizate cu acest aparat sau accesorii recomandate de producător.
- Gătiți întotdeauna cu ușa închisă a aparatului.
- Asigurați-vă că senzorul alimentar nu este prins de ușa aparatului.
- Dacă aparatul este instalat în spatele unui panou de mobilier, nu închideți panoul în timpul utilizării sau până când aparatul s-a răcit complet pentru a preveni deteriorarea cauzată de căldură și umiditate.
- În ceea ce privește becul (becurile) din acest produs și becurile ca piese de schimb vândute separat: Aceste becuri sunt destinate să reziste la condițiile fizice extreme din aparatele electrocasnice, cum ar fi temperatura, vibrațiile, umiditatea sau au scopul de a oferi informații despre starea de funcționare a aparatului. Acestea nu sunt destinate utilizării în alte aplicații și nu sunt adecvate pentru iluminarea camerelor din locuință.
- Acest produs conține o sursă de lumină cu clasa de eficiență energetică G.
- Utilizați numai lămpi cu aceleași specificații.
- Pentru a repara aparatul contactați Centrul de service autorizat. Utilizați doar piese de schimb originale.

2.4 Îngrijire și curățare

⚠ AVERTISMENT!

Pericol de vătămare personală, incendiu sau deteriorare a aparatului!

- Opriți și deconectați aparatul de la priză înainte de întreținere.
- Asigurați-vă că aparatul este rece pentru a evita spargerea sticlei. Dacă panourile din sticlă ale ușii sunt deteriorate, contactați centrul de service autorizat pentru înlocuire.
- Folosiți procedura de curățare cavitate și uscare cavitate pentru aparatul, cavitatea acestuia și accesorii după fiecare utilizare pentru a preveni condensarea aburului, coroziunea și deteriorarea suprafeței.
- Verificați produsul în mod regulat pentru a depista semne de deteriorare care îl pot face impropriu pentru contactul cu alimentele, cum ar fi crăpături, băsici, delaminare, contracție, aderență, coroziune sau alte modificări vizibile ale texturii sau aspectului. Urmați instrucțiunile de curățare și îngrijire pentru a preveni deteriorarea.
- Grăsimile și alimentele rămase în aparat pot lua foc și pot forma un arc electric atunci când este utilizată funcția microunde.
- Pentru curățarea aparatului și a accesoriilor, utilizați o cârpă din microfibră, apă caldă și detergenți neutri. Nu utilizați produse abrazive, tampoane, solvenți, obiecte ascuțite sau metalice.
- Respectați instrucțiunile de siguranță de pe ambalaj atunci când utilizați un spray pentru cuptor.

2.5 Eliminare

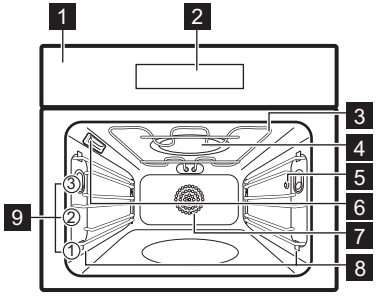
⚠ AVERTISMENT!

Pericol de rănire sau sufocare.

- Contactați autoritatea locală pentru informații privind eliminarea aparatului.
- Deconectați aparatul de la sursa de alimentare, apoi tăiați și aruncați cablul electric.

3. DESCRIEREA PRODUSULUI

3.1 Prezentare generală



1 Panou de comandă
2 Afișajul
3 Element de încălzire
4 Generator de microunde
5 Priză pentru senzorul de gătire
6 Bec
7 Ventilator
8 Suport raft, detașabil
9 Poziții raft

3.2 Afișaj

Afișajul este complet interactiv și derulabil. Acesta este împărțit în secțiuni clar definite care oferă acces la diverse funcții de gătit și preparate. De asemenea, arată starea curentă de funcționare. Puteți glisa pe ecran pentru a naviga la stânga sau la dreapta.

⏻	Apăsați lung pentru a porni și opri aparatul.
	Pentru a activa și dezactiva opțiunile.
♥	Pentru a salva setările curente din: Favorite.
🔒	Aparatul este blocat.
	Wi-Fi conexiunea este pornită.
	Operațiuni distanță se aprinde.

4. ÎNAINTE DE PRIMA UTILIZARE

4.1 Conexiune wireless

Aparatul permite conectarea la rețeaua Wi-Fi și la dispozitivul mobil. Cu această funcție puteți primi notificări, puteți controla și monitoriza aparatul de pe dispozitivul dvs. mobil.

Pentru a conecta aparatul electrocasnic aveți nevoie de:

- Rețea wireless cu conexiune la Internet.
- Dispozitiv mobil conectat la aceeași rețea wireless.

1. Pentru a descărca aplicația, scanați codul QR de pe coperta din spate a manualului de utilizare. De asemenea, puteți descărca aplicația direct din app store.
2. Urmați instrucțiunile de instalare a aplicației.
3. Porniți aparatul.
4. Apăsați < și glisați spre stânga pentru a intra în meniu. Selectează Setări/ Conexiuni.
5. Apăsați pentru a porni sau opri: Wi-Fi.

Modulul wireless al aparatului pornește în 90 sec.

Frecvența	**2.4 GHz WLAN :** 2400 - 2483.5 MHz
	Bluetooth: 2400 - 2483.5 MHz
Putere maximă	**2.4 GHz WLAN :** EIRP < 20 dBm (100 mW)
	Bluetooth: EIRP < 20 dBm (100 mW)
Protocol	**2.4 GHz WLAN :** IEEE 802.11bgn

ⓘ Când aparatul este conectat la aplicație, acesta poate primi actualizări importante de software. Aceste actualizări pot introduce noi funcții, pot rafina funcțiile și pictogramele existente, pot rezolva potențiale probleme și pot îmbunătăți performanța generală a software-ului. Pentru a verifica versiunea software-ului instalat, accesați cardul de setări.

4.2 Licențele software

Software-ul din acest produs conține componente care se bazează pe software gratuit și

open source. Electrolux recunoaște contribuțiile comunităților de software deschis și robotică la proiectul de dezvoltare.

Pentru a accesa codul sursă al acestor componente software open source, gratuite ale căror condiții de licență necesită publicare și pentru a vedea informațiile complete privind drepturile de autor și termenii de licență aplicabili, vizitați: http://electrolux.opensoftwarerepository.com (dosar NIU6).

4.3 Preîncălzirea și curățarea inițială

Preîncălziți aparatul gol înainte de a-l folosi prima dată. Aparatul poate emite mirosuri neplăcute și fum. Aerisiți încăperea.

1. Scoateți toate accesoriile și suporturile rafturilor.
2. Accesați meniul și selectați Funcții.
3. Setați funcția . Setați temperatura maximă. Lăsați aparatul să funcționeze timp de 1 h.
4. Setați funcția . Setați temperatura maximă. Lăsați aparatul să funcționeze timp de 15 min.
5. Opriți aparatul și lăsați-l să se răcească.
6. Curățați interiorul cuptorului cu o cârpă din microfibră, apă caldă și detergent delicat. Puneți la loc suporturile pentru rafturi și accesoriile.

4.4 Ora curentă

1. Porniți aparatul.
2. Apăsați Setări/Configurare/Ora curentă.
3. Setarea timpului.
4. Apăsați OK.

5. UTILIZARE ZILNICĂ

5.1 Meniu

Apăsați < și glisați spre stânga pentru a intra în meniu.

- Preparate
- Funcții
- Favorite
- Setări

5.2 Funcții

Funcții standard de încălzire pentru nevoile tipice de coacere, inclusiv simbolul funcției de încălzire , , și multe altele. Vă puteți pregăti mâncărurile într-o manieră tradițională. Pentru mai multe informații, consultați descrierea afișajului sau consultați aplicația.

Lista de funcții poate varia în funcție de versiunea software.

1. Accesați meniul și selectați: Funcții.
2. Alegeți funcția de gătire și reglați setările.
3. Începeți gătitul și urmați instrucțiunile de pe afișaj. Puteți conecta senzorul de gătire oricând înainte sau în timpul gătitului (dacă este disponibil). Consultați Utilizare zilnică, "Senzor de gătire".
4. ^ - apăsați pentru a regla setările în timpul gătirii.

	Încălzire sus Încălzire intensă pentru rumenire rapidă în partea de sus.
	Încălzire jos Dacă este necesar, rumeniți mai mult alimentele de dedesubt. Preîncălziți cuptorul și folosiți cel mai scăzut nivel al raftului.
	Aer fierbinte Gătire și coacere uniformă pe un nivel. Setați o temperatură mai scăzută decât pentru Încălzire sus și jos.
	Încălzire sus și jos Pentru gătitul de zi cu zi pe un singur nivel. Bun pentru toate alimentele, cum ar fi tocănițele și produsele de patiserie.
	Încălzire sus cu ventilatie Prăjiți bucăți mai mari de carne și carne de pasăre cu oase pentru rezultate fragede și o suprafață crocantă.
	Încălzire jos cu ventilatie Coaceți uniform aluatul cu o crustă crocantă. Bun pentru pizza, quiche, tarte sau plăcinte. Pentru cele mai bune rezultate, preîncălziți cuptorul.
	Încălzire sus și jos cu ventilatie Această funcție este ideală pentru mesele gata preparate.
	Microunde Dezghețați, încălziți sau gătiți rapid alimentele.
	Grill + MU Accelerați gătirea crustei.
	Grill + Aer cald + MU Accelerați procesul de prăjire și gătire.

	Aer cald + MU Accelerați procesul de coacere și gătire.
	Încălzire sus/jos + MU Accelerați procesul de coacere și gătire convențional.
	Reîncălzire Reîncălzire ușoară a resturilor alimentare pentru a obține cel mai bun gust și textură.
	Grill Frigeți sau rumeniți uniform legumele sau carnea. Este bun și pentru prăjirea pâinii.
	Dospire aluat Temperatură optimizată pentru creșterea rapidă a aluatului.
	Decongelare Dezghețare lentă pentru prepararea ulterioară. Rotirea îmbunătățește rezultatele. Pentru alimentele sensibile, cum ar fi carnea, recomandarea este de a întoarce de două ori invers în timpul procesului de dezghețare.
	Gătire înăbușită Obțineți tocănițe fragede și suculente prin fierberea la foc mic a tuturor ingredientelor împreună.
	Gătire la temperatură scăzută Gătirea la temperatură scăzută crește durata, dar rezultatul va fi mai bun. Înainte de a introduce carnea în cuptor, prăjiți-o.
	Topire Topiți lent untul sau ciocolata la putere redusă.
	Conservare Obțineți fructe și legume suculente conservate la o temperatură scăzută. Puneți borcanele rezistente la căldură pe o tavă de gătit umplută cu apă.
	Încălzire farfurii. Pentru a preîncălzi farfuriile înainte de servire.
	Menține cald Păstrați preparatele fierbinți în vederea servirii. Te rugăm să reții că unele preparate pot continua să gătească și să se usuce în timp ce sunt păstrate calde. Acoperă vasele dacă este necesar.
	Deshidratare Uscați uniform fructele, verdețurile și legumele la o temperatură scăzută. Deschideți ușa ocazional în timpul uscării pentru a îmbunătăți rezultatul uscării.
	Frigere/Prăjire cu abur Obțineți un exterior crocant și un interior fraged pentru carne, carne de pasăre sau legume.
	Coacere Folosește această funcție pentru a coace pâine și chifle asemenea profesioniștilor, în ceea ce privește textura crocantă și culoarea crustei.
	Gătire standard Gătiți uniform orice tip de alimente proaspete sau congelate.

Becul se poate opri automat la temperaturi sub 80 °C în timpul anumitor funcții de gătire.

Dacă deschideți ușa, funcția microunde se oprește. Pentru a o porni din nou, închideți ușa.

5.3 Microunde

1. Scoateți toate accesoriile, cu excepția raftului de sârmă.
2. Pentru a selecta funcția Microunde.
3. Afișajul indică setările disponibile. Setați timpul și puterea cuptorului cu microunde.
4. Începeți să gătiți și urmați instrucțiunile de pe afișaj.
5. Pentru a dezactiva funcția, apasă - STOP.

Dacă deschizi ușa, funcția se oprește. Pentru a reporni, apasă: START.

5.4 Funcții de combinare a microundelor

Funcțiile combinate cu microunde îmbină funcțiile standard de gătire cu funcția de amplificare a microundelor pentru a scurta durata de gătire și a îmbunătăți preparatul gătit.

1. Scoateți toate accesoriile, cu excepția raftului de sârmă.
2. Selectați funcția de combinare a cuptorului cu microunde.
3. Afișajul indică setările disponibile. Setați temperatura și puterea cuptorului cu microunde.
4. Începeți să gătiți și urmați instrucțiunile de pe afișaj.

Senzor de gătire - Puteți conecta senzorul în orice moment, înainte sau în timpul gătitului. Consultați Utilizarea accesoriilor, Senzor de gătire.

5. STOP - apăsați pentru a opri funcția de gătire.

5.5 Preparate

Gătitul asistat sugerează setări pentru diferite feluri de mâncare, inclusiv instrucțiuni pas cu

pas, temperatură și timp de gătire. Puteți modifica setările în timpul gătirii și puteți selecta metoda de gătire preferată, inclusiv utilizarea senzorului pentru alimente. Disponibilitatea fiecărei opțiuni depinde de preparatul selectat.

1. Accesați meniul și selectațiPreparate.
2. Alegeți un tip de mâncare și un fel de mâncare și urmați pașii de pe ecran.

Când funcția se termină, verificați dacă mâncarea este gata. Prelungiți durata de gătire dacă este nevoie.

5.6 Opțiunilor de preîncălzire

Aparatul include mai multe opțiuni de preîncălzire pentru a asigura rezultate optime de gătit.

- Niciuna - modalitatea convențională de preîncălzire a aparatului. Este setată ca implicită și disponibilă pentru toate funcțiile de gătit. Preferința poate fi schimbată cu un alt tip de preîncălzire.
- Inteligent - ajută la optimizarea consumului de energie în timpul încălzirii cuptorului în comparație cuRapid .
- Rapid - scurtează timpul de încălzire. Este disponibilă doar pentru unele dintre funcții.

5.7 Cronometru

1. Alegeți funcția de gătire și setați temperatura.
2. Apăsați Cronometru.
3. Setați durata. Puteți selecta acțiunea de finalizare preferată apăsând unul dintre simboluri.
4. Apăsați: OK pentru a confirma și a reveni la ecranul principal.

Acțiune de finalizare

	Sonor alarmă - pentru a seta o numărătoare inversă. La încheierea duratei este emis semnalul sonor.
	Sonor alarmă și terminare gătire - pentru a seta o numărătoare inversă. Când se termină timer-ul, sună semnalul și gătitul se oprește.
	Doar mesaj de informare - când timpul s-a scurs apare un mesaj pe afișaj.

Cronometrul poate fi utilizat independent, chiar și atunci când cuptorul nu funcționează.

Este posibil ca unele funcții ale ceasului să nu fie disponibile cu anumite funcții de gătit.

Apăsați +5min pentru a extinde durata gătitului.

Pornire întârziată

Puteți amâna pornirea și/sau terminarea gătirii. Opțiunea nu este disponibilă pentru funcțiile cu microunde.

1. Alegeți funcția de gătire și reglați setările.
2. Apăsați ••• .
3. Apăsați Pornire întârziată.
4. Derulați pentru a seta ora de start dorită și apăsați: OK.
5. Acum puteți seta Timp de terminarepreferată sau puteți apăsa OK pentru a omite acest pas.
6. Apăsați OK pentru a reveni la ecranul principal.

Modificarea setărilor cronometrului

Puteți modifica timpul setat în orice moment al gătirii.

1. Apăsați /Cronometru.
2. Setează o nouă valoare a temporizatorului. Apăsați: OK.

5.8 Favorite

Această funcționalitate este disponibilă numai pentru anumite modele.

Puteți salva până la 20 dintre setările preferate, cum ar fi funcția de încălzire și gătire.

Pentru a salva o setare, selectați opțiunea preferată și apăsați .

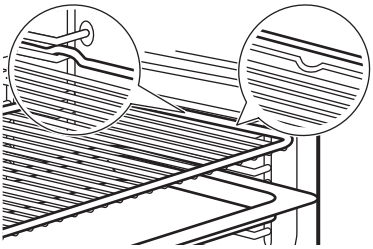
5.9 Accesorii

Accesorii disponibile în funcție de model. Scanați codul QR pentru a vedea cum să utilizați accesoriile furnizate împreună cu aparatul. Puteți comanda accesoriile opționale separat. Pentru mai multe informații, contactați furnizorul dvs. local.

Folosește doar veselă și materiale adecvate. Consultați Sfaturi utile, Vesela și materialele adecvate pentru microunde.

Introduceți accesoriul (grătar metalic/tava) între barele de ghidare ale suportului raftului. Asigurați-vă că raftul atinge partea din spate a interiorului cuptorului și că picioarele sunt îndreptate în jos . O mică adâncitură în partea de sus crește siguranța și oferă protecție împotriva înclinării. Marginea din jurul raftului

previne alunecarea vaselor de gătit de pe raft.



Dacă tava dvs. are o pantă, poziționați-o spre partea din spate a interiorului cuptorului.

Dacă raftul de sârmă are un pas, poziționați-l spre partea din față a interiorului cuptorului.

Dacă pe accesoriu există o inscripție, asigurați-vă că aceasta este orientată spre dvs.

Dacă utilizați o tavă cu orificii, așezați tava / tigaia dedesubt, pentru a colecta lichidele care picură.

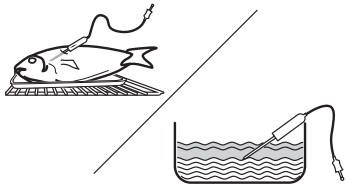
5.10 Senzor de gătire

Acesta măsoară temperatura din interiorul alimentului. Îl poți utiliza cu funcțiile standard de încălzire și cu funcțiile combinate de încălzire cu microunde.

Există două temperaturi care trebuie setate:

- °C - temperatura cuptorului. Ar trebui să fie cu cel puțin cu25°C mai mare decât temperatura senzorului de gătire. , dar nu mai mare decât 250°C.
- temperatura senzorului de gătire.

1. Selectați o funcție de încălzire din meniu: Funcții sau un fel de mâncare din meniu: Preparate.
   Nu utilizați senzorul de gătire cu funcțiile microunde, ci doar cu funcțiile standard de gătire și funcțiile combi pentru microunde. Consultați secțiunea Utilizare zilnică.
2. Setați temperatura cuptorului și timpul de gătire, dacă este necesar.
3. Confirmați setările și începeți gătirea.
4. Introduceți vârful senzorului pentru alimente în mijlocul bucății de carne sau de pește, în cea mai groasă parte, dacă este posibil. Pentru caserole, așezați vârful senzorului alimentar exact în centru, stabilizat într-un ingredient solid.
   Asigurați-vă că vârful nu atinge fundul vasului de copt.



5. Introduceți alimentele pregătite în cuptor.
6. Introduceți senzorul de gătire în priza aflată în interiorul cuptorului. Consultați secțiunea Descrierea produsului.

Afișajul indică simbolul și temperatura curentă a senzorului de gătire.

7. ^ - apăsați pentru a regla setările.
8. Selectați cardul Senzor de gătire pentru a seta temperatura zonei de mijloc a senzorului sau pentru a configura opțiunea preferată:
   - Sonor alarmă - când mâncarea ajunge la temperatura zonei de mijloc, este emis un semnal.
   - Sonor alarmă și terminare gătire - când preparatul atinge temperatura zonei de mijloc, se emite un semnal sonor și gătirea se oprește.
9. Confirmați setările.
10. Când alimentul atinge temperatura setată, este emis semnalul sonor. Verificați dacă mâncarea este gata. Prelungiți durata de gătire dacă este nevoie.
11. STOP - apăsați pentru a opri funcția de gătire.
12. Scoateți conectorul senzorului de gătire din priză și preparatul din aparat.

5.11 Blocare acces copii

Această funcție împiedică utilizarea accidentală a aparatului. Aceasta poate fi activată în orice moment.

1. Intrați în meniu.
2. Selectați: Setări / Preferințe / Blocare acces copii.

Blocare acces copii este activat. Pentru a putea utiliza aparatul, apăsați literele din cod în ordine alfabetică.

6. SFATURI UTILE

6.1 Recomandări pentru gătit

Temperatura și duratele de gătire din tabele sunt doar orientative. Acestea depind de rețetele și de calitatea și cantitatea ingredientelor utilizate. Dacă nu puteți găsi setările pentru o rețetă specială, căutați alta similară.

Procesele de gătire și coacere sunt adecvate doar pe un singur nivel.

Numărați pozițiile rafturilor începând din partea de jos a podelei cuptorului.

Simboluri utilizate în tabele:

	Tipul de preparat
	Funcția de gătit
°C	Temperatură
	Greutate (kg)
POWER	Puterea microundelor (W)
	Poziție raft
	Durată gătire (min)
	Informații suplimentare

6.2 Gătire la temperatură scăzută

Această funcție vă permite să preparați bucăți fragede de carne macră și pește. Senzorul de gătire măsoară temperatura în interiorul preparatului. Consultați tabelul de mai jos pentru a găsi setarea de temperatură recomandată a aparatului, °C care vă va permite să atingeți temperatura dorită în interiorul alimentelor °C.

Pentru a obține aroma și culoarea de prăjire, preparați carnea timp de câteva minute într-o tigaie încinsă înainte de a o introduce în aparat. Puneți alimentele în tava pentru coacere și așezați-le pe un raft de sârmă.

°C	°C
< 65	90
66 - 75	110
> 75	150

6.3 Informații pentru institutele de testare

Coacerea pe un singur nivel

Teste realizate conform cu EN 60350-1, IEC 60350-1.

		°C		
Prăjituri mici, 20 bucăți pe tavă				
	2	150	18 - 28	1)2)
	2	150	18 - 28	1)2)
Pandișpan fără grăsimi				
	1	170	25 - 35	3)2)
	1	170	28 - 38	3)2)
Biscuit sfărâmicios				
	2	140	28 - 38	1)2)
	2	140	25 - 35	1)2)
Plăcintă cu mere				
	1	170	65 - 75	3)4)
	1	170	57 - 67	3)4)
Pâine prăjită				
	2	230	7 - 12	3)2)5)

1) Așezați tava de gătit cu panta spre partea din spate a interiorului cuptorului. Trebuie să atingă capacul ventilatorului.

2) Preîncălziți aparatul până când se atinge temperatura setată folosind setarea:Preîncălzire /Niciuna . Nu folosiți: Preîncălzire/Rapid și .Inteligent VedețiUtilizare zilnicăSetări, Submeniu: preferințe.

3) Folosiți raftul de sârmă.

4) 2 forme așezate pe diagonală (Ø 20 cm). Cea din dreapta să fie poziționată mai mult în față decât cea din stânga.

5) Conform: IEC 60350-1:2016 și IEC 60350-1:2023.

Funcțiile combi microunde și microunde

Teste realizate conform cu EN 60705, IEC 60705.

Pandişpan					
	1	500	-	8 - 10	1)2)
Drob de carne					
	1	300	-	30 - 35	1)2)3)
Royale					
	1	400	-	18 - 23	1)4)
Decongelarea cărnii tocate (500 g)					
	1	200	-	7 - 8	1)5)
Prăjitura					
	1	200	170	22 - 27	1)4)
Cartofi gratinați					
	1	200	180	35 - 40	1)6)
Pui (1100 g)					
	1	200 / -	200	30 / 18 - 23	1)7)

1) Folosiți raftul de sârmă. Trebuie să atingă capacul ventilatorului.
2) La jumătatea duratei de gătire, întoarceți recipientul cu 1/2.
3) Utilizați folia MW potrivită în timpul gătirii. Înțepați folia de mai multe ori înainte de a găti.
4) Nu întoarceți alimentele în timpul procesului de gătire.
5) Întoarceți carnea pe cealaltă parte, pe latura cea mai lungă, o dată la 1/3 și a doua oară la 2/3 din durata de gătire scursă.
6) La jumătatea duratei de gătire, întoarceți recipientul în sensul acelor de ceasornic cu 1/4.
7) Puneți o farfurie în partea de jos a cuptorului. Puneți puiul direct pe raftul de sârmă cu pieptul în jos. După 30 min, întoarceți puiul pe cealaltă parte și schimbați funcția de gătire la: Incălzire sus cu ventilatie.

Rețete suplimentare

Bezele					
	2	-	100	90 - 180	1)2)3)
	2	-	100	90 - 180	1)2)3)
Turte					
	3	-	200	11 - 13	1)3)
	3	-	190	10 - 12	1)3)
Pui					
	1	-	200	65 - 75	1)4)
Popcorn					
	-	700	-	3 - 4	5)6)
Preparate puse pe farfurie, răcite (1 porție)					
	1	500	-	7 - 9	7)8)9)
Lichide în biberoane					
	-	1000	-	0.5	10)
Lasagne, congelate (400 g)					
	1	100	210	23 - 28	7)11)
Lasagne, congelate (600 g)					
	1	200	190	48 - 53	7)11)
Pizza congelată					
	1	200	210	12 - 16	7)11)

1) Așezați tava de gătit cu panta spre partea din spate a interiorului cuptorului.
2) Utilizați hârtie de copt.
3) Preîncălziți aparatul până când se atinge temperatura setată folosind setarea:Preîncălzire /Niciuna. Nu folosiți: Preîncălzire/Rapid și Inteligent. VedețiUtilizare zilnicăSetări, Submeniu: preferințe.
4) Puneți puiul cu pieptul în jos. La jumătatea duratei de gătire, întoarceți-l pe cealaltă parte.
5) Utilizați o placă ceramică plată pe fundul cavității.
6) Punga cu floricele trebuie scoasă din aparat atunci când boabele de porumb nu mai pocnesc.
7) Folosiți raftul de sârmă. Trebuie să atingă capacul ventilatorului.
8) Acoperiți alimentele cu un capac din plastic, care poate fi folosit la microunde.
9) La jumătatea duratei de gătire, întoarceți recipientul cu 1/2.
10) Poziționați sticla în centrul părții inferioare a cavității fără a utiliza niciun accesoriu.
11) Nu întoarceți alimentele în timpul procesului de gătire.

6.4 Recomandări pentru microunde

Puneți alimentele în centrul raftului de sârmă. Utilizați raftul de pe primul nivel.

Întoarceți sau amestecați mâncarea la jumătatea timpului de gătire.

Amestecați preparatele lichide ocazional și înainte de servire.

Când încălziți lichide, puneți o lingură în cană pentru a îmbunătăți distribuția căldurii și a preveni fierberea excesivă. Lingura nu trebuie să atingă interiorul cuptorului pentru a evita scânteile.

Nu acoperiți alimentele când utilizați funcțiile combi pentru microunde. Consultați secțiunea Utilizare zilnică.

Nu utilizați funcțiile Cuptor cu microunde sau Cuptor cu microunde combinat fără alimente în interiorul aparatului.

Gătitul la microunde

Acoperiți alimentele atunci când gătiți sau reîncălziți. Pentru a păstra o crustă, gătiți fără acoperire.

Nu setați puterea sau timpul la o valoare prea mare pentru a evita uscarea, arderea sau incendiul.

Nu gătiți ouă sau melci în cochilie; pot exploda. Înțeapă gălbenușul oului prăjit înainte de reîncălzire.

Înainte de gătire, înțeapă de câteva ori alimentele cu piele sau coajă.

Porționează legumele în bucăți de dimensiuni cât mai egale.

După gătire, lăsați mâncarea să stea câteva minute pentru o distribuire uniformă a căldurii.

Decongelarea la microunde

Puneți alimentele congelate, fără ambalaj, pe o farfurie întoarsă sau pe un grilaj pentru dezghețare sau într-o sită de plastic, pe care o puneți apoi într-un recipient, astfel încât lichidul provenit din decongelarea alimentelor să se poată scurge și colectat în recipientul respectiv.

Îndepărtați bucățile decongelate pe măsură ce se dezgheață.

Utilizați un nivel mai mare de putere al microundelor pentru a găti fructele și legumele fără a le decongela mai întâi.

Întoarcerea îmbunătățește rezultatele. În cazul alimentelor sensibile, cum ar fi carnea, întoarceți invers de două ori în timpul dezghețării.

6.5 Vesela și materialele adecvate pentru microunde

La microunde folosiți doar veselă și materiale adecvate. Folosiți tabelul de mai jos ca referință.

Verificați specificațiile vasului/materialului/recipientului pentru alimente înainte de utilizare.

Pentru alte vase specifice pentru microunde care nu sunt enumerate în acest tabel, urmați instrucțiunile producătorului.

Vas de gătit/Material			
Sticlă și porțelan termorezistente in cuptor fără componente din metal	✓	✓	✓
Sticlă și porțelan non-termorezistente la cuptor fără decorațiuni din metal	✓	✗	✗
Sticlă termorezistentă la cuptor/rezistentă la îngheț și sticlă-ceramică	✓	✓	✓
Ceramică și teracotă termorezistente la cuptor fără componente din quartz sau metal sau emailuri care conțin metal	✓	✓	✓
Ceramică, porțelan și ceramică din lut cu bază nesmălțuită sau cu mici orificii, de ex. pe mânere	✗	✗	✗
Plastic termorezistent până la 200 °C	✓	✓	✗
Carton, doar hârtie	✓	✗	✗
Folie transparentă	✓	✗	✗
Folie pentru microunde	✓	✓	✗
Vase metalice pentru prăjire (de exemplu, emailate, din fontă)	✗	✗	✗
Vase de coacere, smălțuite sau cu acoperire de silicon	✗	✗	✗
Tavă de gătit	✗	✗	✗
Raft sârmă	✓	✓	✓

6.6 Setare putere

Datele de mai jos au doar scop orientativ.

800 - 1000 W

- Încălzirea lichidelor

600 - 700 W

- Fierbere la foc mic a orezului

- Gătirea legumelor
- Popcorn

400 - 500 W

- Încălzirea mâncărurilor preparate într-o porție
- Fierbere tocănițe la foc mic
- Decongelarea și încălzirea mâncărurilor congelate pregătite

300 W

- Gătirea/încălzirea mâncărurilor fine
- Încălzirea alimentelor pentru bebeluși
- Continuare gătire

100 - 200 W

- Decongelare pâine, fructe și prăjituri, brânză, smântână, unt, carne și pește
- Topirea ciocolatei și a untului

7. ÎNGRIJIREA ȘI CURĂȚAREA

7.1 Observații privind curățarea

- Folosiți o soluție de curățare pentru suprafețe metalice.
- Folosiți un detergent special pentru cuptoare pentru pete încăpățânate.
- Folosiți agentul de decalcifiere lichid pentru a îndepărta reziduurile de calcar. Folosiți doar agentul de decalcifiere original furnizat sau recomandat de producător pentru a preveni deteriorarea aparatului.
- depozitați alimente în aparat pentru mai mult de 20 de minute.
- Nu curățați accesoriile în mașina de spălat vase.

7.2 Scoaterea suporturilor raftului

1. Verificați dacă aparatul s-a răcit.
2. Trageți suporturile raftului cu grijă în sus afară din agățătoarea față.
3. Scoateți suporturile afară din agățătoarea din spate.
4. Puneți suporturile raftului înapoi în poziția inițială. Repetați pașii în ordine inversă.

Dacă sunt furnizate ghidaje telescopice, știfturile sale de fixare trebuie să fie îndreptate spre față.

7.3 Înlocuirea becului

Doar service-ul este permis pentru înlocuirea becului. Contactați centrul de service autorizat.

8. DEPANARE

Dacă nu puteți găsi singur o soluție la problemă, adresați-vă comerciantului sau unui Centru de service autorizat. Detaliile de service sunt pe plăcuța de identificare, situată pe cadrul frontal. Este vizibilă atunci când deschideți ușa. Nu scoateți plăcuța de identificare.

Dacă afișajul prezintă un cod de eroare care nu se regăsește în acest tabel, opriți și porniți siguranța pentru a reporni aparatul. În cazul în care codul de eroare apare din nou, contactați un Centru de service autorizat.

Nu poți activa sau opera aparatul.- Aparatul nu este conectat la o sursă electrică sau este conectat incorect.

Aparatul nu se încălzește.

- Ceasul nu este setat.
- Funcția blocare este activat.
- Oprirea automată este activă.
- Blocare acces copii este activat.
- Modul demo este activat – cod de dezactivare: 2468.

Lampa nu funcționează. - Lampa este arsă. Înlocuiți becul.

Probleme cu semnalul rețelei wireless. - Verificați dacă dispozitivul mobil este conectat la rețeaua wireless. Verificați rețeaua wireless și routerul. Reporniți routerul.

Router nou instalat sau configurația routerului modificată. - Configurați din nou aparatul și dispozitivul mobil.

Semnalul rețelei wireless este slab. - Mutați routerul cât mai aproape de aparat.

Semnalul wireless este întrerupt de un aparat cu microunde așezat în apropierea cuptorului. - Opriți cuptorul cu microunde. Evitați utilizarea cuptorului cu microunde și utilizarea de la distanță a aparatului în același timp. Microundele perturbă Wi-Fi semnalul.

F102 - ușa nu este închisă complet sau încuietoarea ușii este ruptă. Închideți ușa. Oprește și pornește aparatul.

F111 - Senzor de gătire nu este introdus corect în priză. Introdu Senzor de gătire corect în priză.

F240, F439 - câmpurile tactile de pe afișaj nu funcționează corect. Curăță suprafața afișajului. Asigură-te că nu există mizerie pe câmpurile tactile.

F601 - există o problemă cu semnalul Wi-Fi. Verifică conexiunea la rețea. Consultați Înainte de prima utilizare, „Conexiune wireless”.

F604 - prima conectare la Wi-Fi a eșuat. Oprește și pornește aparatul și încearcă din nou. Consultați Înainte de prima utilizare, „Conexiune wireless”.

F908 - sistemul aparatului nu se poate conecta la panoul de comandă. Oprește și pornește aparatul.

F131 - temperatura senzorului magnetronului este prea ridicată. [1] Oprește aparatul și așteaptă ca acesta să se răcească. Pornește din nou aparatul.

F602, F603 - Wi-Fi nu este disponibil. [1] Oprește și pornește aparatul.

9. CLASA DE EFICIENȚĂ ENERGETICĂ

9.1 Cerințe de informare conform (UE) nr. 2023/826

Consumul de putere în standby	0.8 W
Consumul de putere în modul repaus conectat la rețea	2.0 W
Timpul maxim necesar pentru ca echipamentul să atingă automat modul de putere scăzută aplicabil	20 min

Aparatul a fost testat în conformitate cu: EN 50564, EN 63474.

Pentru îndrumări privind modul de activare și dezactivare a conexiunii la rețeaua wireless, consultați Înainte de prima utilizare.

9.2 Sfaturi pentru optimizare

- Țineți ușa închisă în timpul gătitului și evitați să o deschideți des.
- Menține garnitura ușii curată și asigură-te că este bine fixată în poziție.
- Folosiți vase metalice sau de culoare închisă, non-reflectorizante (numai atunci când utilizați o funcție diferită de cea pentru microunde).
- Sari peste preîncălzire dacă nu este nevoie.
- Reduceți la minimum pauzele dintre coacerea mai multor feluri de mâncare.
- Atunci când este posibil, folosește funcțiile de gătit cu ventilator pentru a economisi energie.
- Folosiți căldura reziduală pentru a menține mâncarea caldă. Reduceți temperatura aparatului la minimum 3 - 10 min înainte de sfârșitul gătirii.
- Opriți lampa în timpul gătitului, cu excepția cazului în care este necesar.
- Când este posibil, opriți conexiunea Wi-Fi. Consultați secțiunea Înainte de prima utilizare.
- Oprire automată - din motive de siguranță, dacă funcția de gătire este activă și nu se modifică nicio setare, aparatul se va opri automat după o anumită perioadă de timp. Pentru a opera o funcție de gătit mai mult timp, setați timpul de gătire.
  - 12.5 h: 30-115 °C
  - 8.5 h: 120-195 °C
  - 5.5 h: 200-230 °C

10. INFORMAȚII PRIVIND MEDIUL

Reciclați materialele marcate cu simbolul ♺. Pentru a recicla ambalajele, acestea trebuie puse în containerele corespunzătoare. Ajutați la protejarea mediului înconjurător și a sănătății umane reciclând deșeurile de aparate electrice și electronice. Nu aruncați aparatele marcate cu simbolul ⍁ împreună cu deșeurile menajere. Returnați produsul la unitatea locală de reciclare sau contactați administrația locală.

[1] În cazul în care apare oricare dintre aceste erori, restul funcțiilor aparatului vor funcționa în continuare ca de obicei.

РУССКИЙ

1. ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ... **35**
2. УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ.....**38**
3. ОПИСАНИЕ ПРИБОРА..... **41**
4. ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ **41**
5. ЕЖЕДНЕВНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ.....**42**
6. УКАЗАНИЯ И РЕКОМЕНДАЦИИ..... **46**
7. УХОД И ОЧИСТКА.....**50**
8. ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ.....**50**
9. ЭНЕРГЕТИЧЕСКАЯ ЭФФЕКТИВНОСТЬ **51**
10. ОХРАНА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ..... **52**

Право на изменения сохраняется.

1. ⚠ ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

Перед установкой и эксплуатацией прибора внимательно ознакомьтесь с прилагаемой к нему инструкцией. Изготовитель не несет ответственности за любые травмы или ущерб, возникшие вследствие неправильной установки или эксплуатации. Всегда храните эту инструкцию в безопасном и доступном месте для последующего использования.

1.1 Безопасность детей и лиц с ограниченными возможностями

- Этот прибор может использоваться детьми старше восьми лет и лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями и с недостаточным опытом или знаниями только при условии нахождения под присмотром лица, отвечающего за их безопасность, или после получения соответствующих инструкций, позволяющих им безопасно эксплуатировать изделие и дающих им представление об опасности, связанной с его эксплуатацией. Детям младше 8 лет и лицам с ярко выраженными и комплексными нарушениями здоровья запрещается находиться рядом с прибором без постоянного присмотра.
- Дети должны находиться под присмотром, чтобы не допустить игр с прибором и мобильными устройствами, на которых установлено специальные приложение.

- Храните все упаковочные материалы вне досягаемости детей и утилизируйте их надлежащим образом.
- ВНИМАНИЕ! Прибор и его открытые элементы сильно нагреваются во время эксплуатации. Не подпускайте детей и домашних животных к устройству во время его использования и охлаждения.
- Включите устройство защиты от детей, при его наличии.
- Детям запрещено чистить или обслуживать прибор без присмотра.

1.2 Общая безопасность

- Данный прибор предназначен исключительно для приготовления пищи.
- Данный прибор предназначен для бытового применения в отдельном домохозяйстве.
- Данный прибор можно использовать в офисах, гостиничных номерах, мини-гостиницах типа «ночлег и завтрак», сельских гостевых домах и других аналогичных помещениях, где такое использование не превышает (среднего) уровня бытового использования.
- Не включайте прибор до его установки в кухонном шкафе.
- Перед проведением любых операций по обслуживанию отключите прибор от сети питания.
- Во избежание несчастного случая, замену поврежденного кабеля питания должен выполнять изготовитель, авторизованный сервисный центр или специалист с аналогичной квалификацией.
- ВНИМАНИЕ! Во избежание поражения электрическим током перед заменой лампы убедитесь, что прибор выключен.
- ВНИМАНИЕ! Прибор и его открытые элементы сильно нагреваются во время эксплуатации. Необходимо соблюдать меры предосторожности и не касаться нагревательных элементов или поверхности внутренней камеры прибора.
- Всегда используйте кухонные рукавицы для установки или извлечения аксессуаров или посуды из прибора.

- Используйте только термощуп (датчик температуры внутри продукта), рекомендованный для данного прибора.
- Во избежание перегрева не устанавливайте прибор за декоративной дверцей.
- ВНИМАНИЕ! Если дверца или уплотнения дверцы повреждены, не пользуйтесь прибором, пока его не отремонтирует квалифицированный специалист.
- ВНИМАНИЕ! Только квалифицированный специалист должен выполнять сервисные или ремонтные работы, связанные со снятием крышек, защищающих от воздействия микроволновой энергии.
- ВНИМАНИЕ! Не следует нагревать жидкости и другие продукты в герметичных контейнерах, поскольку они могут взорваться.
- Используйте только ту посуду, которая подходит для микроволновой печи.
- Не включайте функцию микроволновой печи с пустым прибором, чтобы избежать образования электрической дуги.
- Запрещается использовать металлические контейнеры для продуктов и напитков во время приготовления в режиме микроволновой обработки. Данное требование не применимо к случаям, когда производитель четко указывает размеры и форму металлических контейнеров, пригодных для использования в режиме микроволновой обработки.
- При нагревании продуктов в пластиковых или бумажных контейнерах наблюдайте за прибором, чтобы не допустить воспламенения.
- Прибор предназначен для нагревания продуктов и напитков. Сушка продуктов или одежды, а также разогрев грелок, тапочек, губок, влажной ткани и аналогичных предметов связаны с риском травм, возгорания или пожара.
- При появлении дыма выключите прибор или извлеките вилку кабеля питания из розетки и не открывайте дверцу, чтобы не допустить приток воздуха к источнику возгорания.

- Разогревание напитков в режиме микроволновой обработки может привести к задержанному бурному вскипанию. Следует проявлять осторожность при извлечении контейнера.
- Перемешивайте или встряхивайте содержимое бутылочек для кормления и банок для детского питания и проверяйте температуру перед употреблением, чтобы избежать ожогов.
- Не нагревайте яйца в скорлупе или целые яйца, сваренные вкрутую, так как они могут взорваться даже после прекращения нагрева в микроволновой печи.
- Чтобы извлечь направляющие противня, сначала потяните переднюю часть направляющей, а затем заднюю часть от боковых стенок. Установка направляющих выполняется в обратном порядке.
- Регулярно очищайте прибор и удаляйте остатки продуктов.
- Не используйте для очистки прибора пароочиститель.
- Не используйте для очистки стеклянной дверцы жесткие абразивные чистящие средства или острые металлические скребки, так как ими можно поцарапать поверхность стекла, в результате чего оно может лопнуть.
- Если не поддерживать прибор в чистом состоянии, это может привести к повреждению его поверхности, что, в свою очередь, может сократить срок службы прибора и стать причиной возникновения опасной ситуации.

2. УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

2.1 Установка

⚠ ВНИМАНИЕ!
Установка прибора должна осуществляться только квалифицированным специалистом.

- Удалите всю упаковку.
- Не устанавливайте и не подключайте прибор, имеющий повреждения.
- Следуйте инструкциям по установке, размещенным на нашем веб-сайте.
- Соблюдайте осторожность при перемещении прибора, поскольку он тяжелый. Всегда пользуйтесь защитными перчатками и закрытой обувью.

- При перемещении прибора не тяните за его ручку.
- Разместите прибор в безопасном месте, отвечающем требованиям к установке.
- Обеспечьте наличие минимально допустимых зазоров между соседними приборами и предметами мебели.
- Перед монтажом прибора проверьте его выравнивание и возможность беспрепятственного открывания дверцы.
- Прибор оснащен электрической системой охлаждения. Она работает от сети электропитания.

2.2 Подключение к электросети

⚠ ВНИМАНИЕ!

Существует риск пожара и поражения электрическим током.

- Все электрические подключения должен выполнять квалифицированный электрик.
- Убедитесь, что параметры, указанные на табличке с техническими данными, соответствуют электрическим параметрам сети электропитания.
- Прибор необходимо заземлить. Включайте прибор только в установленную надлежащим образом электрическую розетку с защитным контактом.
- Не используйте разветвители и удлинители кабелей.
- Не допускайте повреждения сетевой вилки и шнура. По поводу замены, при ее необходимости, обращайтесь в наш авторизованный сервисный центр.
- Не допускайте контакта кабелей питания или их расположения рядом с дверцей прибора или нишей под ним, особенно во время работы прибора или при нагревании дверцы.
- Защита от поражения электрическим током на изолированных частях под напряжением должна быть закреплена таким образом, чтобы снять ее без инструментов было невозможно.
- Вставляйте вилку шнура питания в розетку только в конце установки прибора. После установки обеспечьте доступ к сетевой вилке.
- Не подключайте прибор к розетке электропитания, если она плохо закреплена или если вилка неплотно входит в розетку.
- При отключении прибора не тяните за кабель питания. Тяните только за вилку.
- Используйте только подходящие изолирующие устройства: защитные автоматические выключатели, плавкие предохранители (резьбовые плавкие предохранители, выкручивающиеся из гнезда), автоматы защиты от токов утечки на землю и замыкатели.
- Электроустановка должна быть оснащена разъединительным устройством, отключающим прибор от сети на всех полюсах, с шириной размыкания контактов не менее 3 мм.
- Данный прибор поставляется с кабелем питания и вилкой.

2.3 Использование

⚠ ВНИМАНИЕ!

Существует риск травмы, ожога и поражения электрическим током или взрыва.

- Не вносите изменений в этот прибор.
- Убедитесь, что вентиляционные отверстия не заблокированы.
- Не оставляйте прибор без присмотра во время его работы.
- Выключайте прибор после каждого использования.
- Соблюдайте осторожность при открывании дверцы прибора во время работы, поскольку при этом возможен выброс горячего воздуха и воспламеняемых испарений, выделяемых продуктами.
- При использовании прибора не касайтесь его мокрыми руками. Не касайтесь прибора, если на него попала вода.
- Не надавливайте на открытую дверцу.
- Не используйте прибор как столешницу или подставку для каких-либо предметов.
- Не подносите искру и открытое пламя близко к прибору при открытой дверце.
- Не размещайте легковоспламеняющиеся предметы вблизи прибора.
- Никому не сообщайте свой пароль Wi-Fi.
- Не используйте режим микроволновой обработки для предварительного разогрева прибора.

⚠ ВНИМАНИЕ!

Существует риск повреждения прибора.

- Для предупреждения повреждения и изменения цвета эмали:
  - не размещайте алюминиевую фольгу непосредственно на дне камеры прибора;
  - не заливайте воду непосредственно в горячий прибор;
  - не оставляйте в приборе влажные блюда и продукты после приготовления;
  - соблюдайте осторожность при снятии или установке аксессуаров.
- Обесцвечивание эмали или нержавеющей стали не влияет на производительность прибора.
- Используйте противень с увеличенной глубиной для пирогов с влажными начинками, так как фруктовые соки могут вызвать образование стойких пятен.
- Используйте только аксессуары, поставляемые в комплекте с этим прибором либо рекомендованные производителем.
- Всегда готовьте при закрытой дверце прибора.
- Убедитесь, что термощуп не зажат дверцей прибора.
- Если прибор установлен за мебельной панелью, не закрывайте панель во время использования или до полного остывания прибора во избежание повреждения теплом и влагой.
- О лампах внутри прибора и лампах, продаваемых отдельно в качестве запасных частей: эти лампы рассчитаны на работу в бытовых приборах в условиях экстремально высокой температуры, вибрации и влажности или предназначены для отображения информации о рабочем состоянии прибора. Они не предназначены для использования в других приборах и не подходят для освещения бытовых помещений.
- Данный прибор содержит источник света класса энергоэффективности G.
- Используйте только лампы с аналогичными характеристиками .
- Для ремонта прибора обратитесь в авторизованный сервисный центр. Используйте только оригинальные запасные части.

2.4 Уход и очистка

⚠ ВНИМАНИЕ!

Существует риск получения травмы, возгорания или повреждения прибора.

- Перед проведением технического обслуживания выключите прибор и отсоедините его от сети.
- Убедитесь, что прибор остыл, чтобы избежать растрескивания стекла. Если стеклянные панели дверей повреждены, обратитесь в авторизованный сервисный центр для замены.
- Очищайте и сушите прибор, его камеру и аксессуары после каждого использования, чтобы предотвратить конденсацию пара, коррозию и снижение качества поверхности.
- Регулярно проверяйте прибор на наличие признаков ухудшения характеристик, которые могут сделать его непригодным для контакта с пищевыми продуктами, в частности трещин, вздутий, расслоения, усадки, липкости, коррозии или других видимых изменений текстуры или внешнего вида. Соблюдайте инструкции по очистке и уходу, чтобы избежать ухудшения характеристик.
- Жир и остатки продуктов в приборе могут привести к пожару и образованию электрической дуги при использовании функции микроволновой печи.
- Для очистки прибора и аксессуаров используйте салфетку из микрофибры, теплую воду и нейтральные моющие средства. Не используйте абразивные средства, губки, растворители, предметы с острыми краями или металлические предметы.
- При использовании спрея для духовых шкафов следуйте инструкциям по безопасности на его упаковке.

2.5 Утилизация

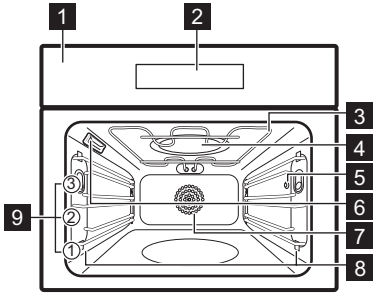
⚠ ВНИМАНИЕ!

Существует опасность получения травм или удушья.

- За информацией о надлежащей утилизации прибора обращайтесь в местные органы управления.
- Отключите прибор от электросети, затем отрежьте и утилизируйте электрический шнур.

3. ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

3.1 Общий обзор



1 Панель управления
2 Дисплей
3 Нагревательный элемент
4 Генератор микроволн
5 Гнездо для подключения термощупа
6 Лампа освещения
7 Вентилятор
8 Съемная опора противня
9 Положения противня

3.2 Дисплей

Дисплей является полностью интерактивным с возможностью прокручивать изображение. Он разделен на четко обозначенные секции, обеспечивающие доступ к различным функциям приготовления и блюдам. Также на нем отображается текущее рабочее состояние. Вы можете провести пальцем по экрану для перемещения влево или вправо.

⏻	Нажмите и удерживайте для включения и выключения прибора.
	Включение и выключение опций.
♥	Сохранение текущих настроек в разделе «Любимые программы».
🔒	Прибор заблокирован.
	Подключение к сети Wi-Fi выполнено.
	Удаленное управление включено.

4. ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

4.1 Беспроводное соединение

Прибор поддерживает подключение к сети Wi-Fi и подключение мобильных устройств. Вы сможете получать уведомления, управлять прибором и следить за ним с мобильного устройства.

Для подключения прибора необходимы:

- беспроводная сеть с подключением к интернету,
- мобильное устройство, подключенное к той же беспроводной сети.

1. Чтобы скачать приложение, отсканируйте QR-код, указанный на задней стороне обложки руководства пользователя. Вы также можете скачать приложение непосредственно из магазина приложений.
2. Следуйте инструкциям по настройке приложения.
3. Включите прибор.
4. Для входа в меню нажмите < и проведите пальцем влево. Выберите: Настройки / Подключения.
5. Нажмите для включения или выключения: Wi-Fi.

В течение 90 сек будет включен модуль беспроводной связи прибора.

Частота	**2.4 ГГц WLAN :** 2400 - 2483.5 МГц
	Bluetooth: 2400 - 2483.5 МГц
Макс. мощность	**2.4 ГГц WLAN :** EIRP < 20 дБм (100 мВт)
	Bluetooth : EIRP < 20 дБм (100 мВт)
Протокол	**2.4 ГГц WLAN :** IEEE 802.11bgn

ⓘ Когда устройство подключено к приложению, оно может получать важные обновления программного обеспечения. Эти обновления могут вводить новые функции, улучшать существующие функции и значки, устранять потенциальные проблемы и повышать общую производительность программного обеспечения. Чтобы проверить версию установленного программного обеспечения, перейдите к карточке настроек.

4.2 Лицензии на программное обеспечение

Программное обеспечение в этом приборе содержит компоненты, разработанные на основе ПО с открытым исходным кодом. Electrolux признает вклад сообществ разработчиков открытого ПО и робототехники в данный проект.

Доступ к исходному коду этих компонентов программного обеспечения, условия лицензии которых требуют публикации, а также полную информацию об авторских правах и действующих условиях лицензии можно найти на http://electrolux.opensoftwarerepository.com (папка NIU6).

4.3 Первый предварительный нагрев и очистка

Перед первым использованием прогрейте пустой прибор. Из прибора могут выделяться неприятные запахи и дым. Проветрите помещение.

1. Извлеките все аксессуары и направляющие.
2. Войдите в меню и выберите: Функции.
3. Установите функцию . Установите температуру на максимум и дайте прибору поработать в течение 1 ч.
4. Установите функцию . Установите температуру на максимум и дайте прибору поработать в течение 15 мин.
5. Выключите прибор и дайте ему остыть.
6. Очистите камеру духового шкафа микрофибровой салфеткой, смоченной в теплой воде с мягким моющим средством. Установите на место аксессуары и направляющие для противней.

4.4 Установка времени суток

1. Включите прибор.
2. Нажмите: Настройки / Настройка / Установка времени суток.
3. Установите время.
4. Нажмите: OK.

5. ЕЖЕДНЕВНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

5.1 Меню

Для входа в меню нажмите < и проведите пальцем влево.

- Блюда
- Функции
- Любимые программы
- Настройки

5.2 Функции

Стандартные режимы приготовления для типовых потребностей выпечки, включая нагрев сверху и снизу , гриль , приготовление с вентилятором и другие режимы. Вы можете приготовить блюда традиционным способом. Подробнее в разделе с описанием дисплея или в приложении.

Список режимов может быть различным в зависимости от версии программного обеспечения.

1. Войдите в меню и выберите: Функции.
2. Выберите режим приготовления и задайте настройки.
3. Начните приготовление и следуйте инструкциям на дисплее. Термощуп (при наличии) можно подключить в любой момент до или в процессе приготовления. Подробнее в разделе «Ежедневное использование», «Термощуп».
4. ^ — нажмите для настройки параметров во время приготовления.

Верхний нагрев
Интенсивный нагрев для быстрого подрумянивания сверху.

Нижний нагрев
При необходимости дополнительно подрумяньте снизу. Предварительно прогрейте духовой шкаф и используйте самый нижний уровень.

Горячий воздух
Равномерное запекание и приготовление на одном уровне. Установите более низкую температуру, чем для Верхний и нижний.

Верхний и нижний
Для ежедневного приготовления блюд на одном уровне. Прекрасно подходит для приготовления любых блюд, например, запеканок и выпечки.

Горячий воздух & верхний нагрев
Обжаривайте большие куски мяса и птицу с костями с хрустящей корочкой.

Горячий воздух & нижний нагрев
Равномерно выпекайте тесто с хрустящей корочкой. Прекрасно подходит для приготовления пиццы, кишей, тартов или пирогов. Для лучшего результата предварительно прогрейте духовой шкаф.

Горячий воздух, верхний и нижний нагрев
Эта функция идеально подходит для готовых блюд.

Микроволны
Быстро размораживайте, разогревайте или готовьте продукты.

Гриль+микроволны
Ускорьте образование аппетитной корочки.

Турбогриль + Микроволны
Ускорьте приготовление и запекание.

Горячий воздух + микроволны
Сократите время, требующееся для приготовления блюд.

Традиционное приготовление+микроволны
Сократите время, обычно требующееся для приготовления блюд.

Разогрев
Слегка подогрейте остатки пищи для достижения наилучшего вкуса и текстуры.

Гриль
Равномерно обжаривайте на гриле или подрумянивайте овощи или мясо. Также прекрасно подходит для поджаривания хлеба.

Подготовка теста
Контролируемая расстойка теста перед выпеканием.

Размораживание
Бережное размораживание для дальнейшего приготовления. Для достижения лучших результатов продукты необходимо периодически переворачивать. Деликатные продукты, такие как мясо, рекомендуется переворачивать дважды в процессе размораживания.

Тушение
Получите нежное и сочное тушеное мясо, готовя все ингредиенты вместе на медленном огне.

Низкотемпературное приготовление
При низкой температуре время увеличивается, но результат будет лучше. Прежде чем поместить мясо в духовой шкаф, обжарьте его.

Растапливание
Слегка растопите сливочное масло или шоколад на низкой мощности.

Консервирование
Получайте сочные фрукты и овощи, законсервированные при низкой температуре. Поставьте термостойкие банки на эмалированный противень, наполненный водой.

Подогрев тарелок.
Подогрев тарелок перед подачей.

Поддержание тепла
Поддержание тепла для подачи блюд. Обратите внимание, что при поддержании некоторых блюд в теплом состоянии процесс их приготовления продолжается и продукты теряют влагу. При необходимости блюда можно закрыть.

Высушивание
Равномерно высушите фрукты, травы и овощи при низкой температуре. Периодически открывайте дверцу во время сушки, чтобы улучшить результат.

Жаркое
Приготовьте нежное мясо, птицу или овощи с хрустящей внешней корочкой.

Выпечка
Используйте данную функцию для приготовления хлеба и булочек с блестящей и румяной хрустящей корочкой, как у профессионалов.

Стандартное приготовление
Готовьте равномерно любые свежие или замороженные продукты.

Во время работы некоторых функций приготовления лампа может автоматически выключиться при температуре ниже 80°C.

Открывание дверцы приводит к остановке работы функции микроволн. Для возобновления работы закройте дверцу.

5.3 Микроволны

1. Уберите все принадлежности, за исключением решетки.
2. Выбор функции микроволн.
3. На дисплее отобразятся доступные настройки. Задайте время работы и уровень мощности микроволновой обработки.
4. Начните приготовление и следуйте указаниям на дисплее.
5. STOP — нажмите для выключения функции.

Открывание дверцы приводит к остановке работы функции. Чтобы начать заново, нажмите: START.

5.4 Комбинированные режимы с микроволновой обработкой

Комбинированные режимы с микроволнами объединяют стандартные режимы приготовления с микроволновой обработкой для сокращения длительности и достижения лучших результатов.

1. Уберите все принадлежности, за исключением решетки.
2. Выберите функцию комбинированного режима с микроволновой обработкой.
3. На дисплее отобразятся доступные настройки. Установите температуру и мощность микроволн.
4. Начните приготовление и следуйте указаниям на дисплее.

Термощуп — можно подключить в любой момент как до начала, так и в течение процесса приготовления. Подробнее в разделе Использование аксессуаров Термощуп.

5. STOP — нажмите, чтобы выключить функцию приготовления.

5.5 Блюда

Помощь в приготовлении предлагает настройки для различных блюд, включая пошаговые инструкции, температуру и время приготовления. Вы можете изменить настройки во время приготовления и выбрать предпочтительный способ, включая использование термощупа. Доступность каждой опции зависит от выбранного блюда.

1. Войдите в меню и выберите Блюда.
2. Выберите тип продукта и блюдо и выполните описанные на экране шаги.

По окончании работы функции убедитесь, что блюдо готово. При необходимости увеличьте время приготовления.

5.6 Опции предварительного нагрева

В приборе предусмотрено несколько опций предварительного разогрева для обеспечения оптимальных результатов приготовления.

- Отсутствует — обычный способ предварительного разогрева прибора. Опция установлена по умолчанию и доступна для всех функций приготовления. Тип этой настройки можно менять.
- Смарт — помогает оптимизировать энергопотребление во время разогрева духового шкафа по сравнению с Быстрый.
- Быстрый — сокращает время разогрева. Доступно только для некоторых функций.

5.7 Таймер

1. Выберите режим приготовления и задайте температуру.
2. Нажмите: Таймер.
3. Установите продолжительность. Вы можете выбрать предпочтительное конечное действие, нажав на один из символов.
4. Нажмите OK для подтверждения и возврата на главный экран.

Завершить действие

	Звуковой сигнал — настройка обратного отсчета. По завершении отсчета таймера прозвучит звуковой сигнал.
	Звуковой сигнал и отключение — настройка обратного отсчета. По завершении отсчета прозвучит сигнал, и приготовление прекратится.
	Только всплывающее окно — по истечении заданного времени на дисплее появится сообщение.

Таймер можно использовать независимо от того, работает духовой шкаф или нет.

Некоторые функции часов могут быть недоступны с определенными функциями приготовления.

Для увеличения времени приготовления нажмите значок +5 мин.

Отложенный старт

Вы можете отсрочить время начала и/или окончания приготовления. Недоступно при работе функций микроволновой обработки.

1. Выберите режим приготовления и задайте настройки.
2. Нажмите •••.
3. Нажмите: Отложенный старт.
4. Прокрутите, чтобы установить необходимое время начала, и нажмите OK.
5. Теперь можно установить нужное Окончание или нажмите OK, чтобы пропустить этот шаг.
6. Нажмите OK, чтобы вернуться на главный экран.

Изменение настроек таймера

Заданное время можно изменить во время приготовления в любой момент.

1. Нажмите ^ / Таймер.
2. Установите новое значение таймера. Нажмите OK.

5.8 Любимые программы

Эта функция доступна только для некоторых моделей.

Вы можете сохранить до 20 избранных настроек, таких как функции приготовления и блюда.

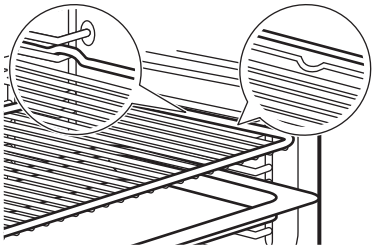
Чтобы сохранить настройки, выберите предпочитаемую опцию и нажмите ♡.

5.9 Аксессуары

Доступные аксессуары зависят от модели. Сканируйте QR-код, чтобы узнать, как пользоваться аксессуарами, входящими в комплект поставки вашего прибора. Дополнительные аксессуары можно заказать отдельно. За более подробной информации обратитесь к местному поставщику.

Используйте только подходящую посуду и материалы. Подробности в главе Указания и рекомендации, Кухонная посуда и материалы, подходящие для использования в микроволновой печи.

Вставьте аксессуар (решетку / противень) между направляющими планками духового шкафа. Решетка должна касаться задней стенки камеры духового шкафа, а ножки должны быть направлены вниз. Небольшая выемка в верхней части повышает безопасность и предотвращает опрокидывание. Бортик по периметру решетки предотвращает соскальзывание посуды с нее.



Если противень имеет скос, расположите противень так, чтобы скос был направлен к задней части камеры духового шкафа.

Если ваша комбинированная решетка имеет ступень, расположите ее поближе к передней части духового шкафа.

Если на аксессуаре есть надпись, убедитесь, что она обращена к вам.

Если вы используете противень с отверстиями, поместите еще один противень под ним для сбора капель жидкости.

5.10 Термощуп

Измеряет температуру внутри продукта. Можно использовать со стандартными и комбинированными функциями приготовления с микроволнами.

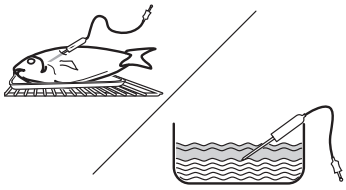
Необходимо установить два значения температуры:

- °C — температура в духовом шкафе. Она должна быть как минимум на 25°C выше значения на термощупе, но не выше 250°C.
- — температура на термощупе.

1. Выберите режим приготовления в меню «Функции» или блюдо в меню «Блюда».
   Не используйте термощуп совместно с функцией микроволновой обработки, используйте его только при выборе

стандартных режимов приготовления и комбинированного режима с микроволнами. См. раздел Ежедневное использование.

2. При необходимости задайте температуру духового шкафа и время приготовления.
3. Подтвердите настройки и начните приготовление.
4. Вставьте наконечник термощупа по центру куска мяса или рыбы, по возможности выбрав самую толстую его часть. Для запеканок наконечник термощупа необходимо размещать точно по центру, в уплотненной части блюда. Убедитесь, что наконечник не касается дна формы.



5. Поместите продукты в духовой шкаф.
6. Вставьте вилку термощупа в гнездо, расположенное внутри прибора. Подробнее в разделе «Описание прибора».

На дисплее отобразится символ и текущая температура на термощупе.

7. ^ — нажмите для настройки параметров.
8. Выберите карту Термощуп, чтобы установить температуру внутри продукта для датчика, или выберите нужную опцию:
   - Звуковой сигнал – по достижении заданной температуры внутри продукта выдается звуковой сигнал.
   - Звуковой сигнал и отключение — по достижении заданной температуры внутри продукта выдается звуковой сигнал и процесс приготовления завершается.
9. Подтвердите настройки.
10. Когда температура блюда достигнет заданной температуры, раздастся звуковой сигнал. Проверьте готовность блюда. При необходимости увеличьте время приготовления.
11. STOP — нажмите, чтобы выключить функцию приготовления.
12. Выньте штекер термощупа из гнезда и достаньте блюдо из прибора.

5.11 Блокировка от детей

Эта функция предотвращает случайное использование прибора. Ее можно включить в любое время.

1. Войдите в меню.
2. Выберите: Настройки / Предпочтения / Блокировка от детей.

Блокировка от детей включена. Чтобы воспользоваться прибором, нажмите буквы кода в алфавитном порядке.

6. УКАЗАНИЯ И РЕКОМЕНДАЦИИ

6.1 Рекомендации по приготовлению

Приведенные в таблицах значения температуры и времени приготовления являются ориентировочными. Они зависят от рецепта, а также от качества и количества используемых ингредиентов. Если найти установки для конкретного рецепта не удается, поищите похожий рецепт.

Для приготовления и выпекания подходит только один уровень.

Положения противней отсчитываются от дна духового шкафа.

Символы, используемые в таблицах:

	Тип блюда
	Функция приготовления
°C	Температура
	Масса (кг)
POWER	Мощность микроволн (Вт)
	Положение противня

	Время приготовления (мин)
	Дополнительные сведения

6.2 Низкотемпературное приготовление

Используйте эту функцию для приготовления нежного постного мяса и рыбы. Используйте термощуп для измерения температуры внутри продукта. В таблице ниже приведены рекомендуемые настройки температуры прибора °C, которые позволят вам достичь желаемой температуры внутри продукта °C

Чтобы мясо получилось с вкусной румяной корочкой, обжарьте его на хорошо разогретой сковороде в течение нескольких минут перед тем, как поставить в прибор. Поместите продукты в емкость для приготовления жаркого и поставьте ее на решетку.

°C	°C
< 65	90
66–75	110
> 75	150

6.3 Информация для испытательных организаций

Выпекание на одном уровне

Испытания в соответствии с требованиями EN 60350-1, IC 60350-1.

		°C		
Мелкая выпечка (20 шт. на противне)				
	2	150	18 - 28	**1)2)**
	2	150	18 - 28	**1)2)**
Нежирный бисквит				
	1	170	25 - 35	**3)2)**
	1	170	28 - 38	**3)2)**
Песочное печенье				
	2	140	28 - 38	**1)2)**
	2	140	25 - 35	**1)2)**
Яблочный пирог				
	1	170	65 - 75	**3)4)**
	1	170	57 - 67	**3)4)**
Тосты				
	2	230	7 - 12	**3)2)5)**

1) Установите противень так, чтобы скос был направлен к задней части камеры духового шкафа. Она должна касаться крышки вентилятора.
2) Разогрейте прибор до заданной температуры, используя настройку: Разогрев / Отсутствует. Не используйте: Разогрев / Быстрый и Смарт. Подробнее в разделе Ежедневное использование «Настройки, Подменю: предпочтения».
3) Используйте решетку.
4) 2 формы, размещенные по диагонали (Ø 20 см). Правая форма должна располагаться ближе к передней части решетки, чем левая.
5) Согласно IEC 60350-1:2016 и IEC 60350-1:2023.

Режим микроволн и комбинированный режим с микроволнами

Испытания в соответствии с требованиями EN 60705, IEC 60705.

		POWER	°C		
Бисквит					
	1	500	-	8 - 10	**1)2)**
Мясной рулет					
	1	300	-	30 - 35	**1)2)3)**
Белковый крем					
	1	400	-	18 - 23	**1)4)**
Размораживание мясного фарша (500 г)					
	1	200	-	7 - 8	**1)5)**
Торт					
	1	200	170	22 - 27	**1)4)**
Картофельный гратен					
	1	200	180	35 - 40	**1)6)**
Курица (1100 г)					

		200		30	
	1		200		1)7)
		-		18 - 23	

1) Используйте решетку. Она должна касаться крышки вентилятора.
2) По истечении половины времени приготовления поверните емкость на 1/2.
3) Во время приготовления используйте пригодную для микроволн пленку. Несколько раз проколите пленку перед приготовлением.
4) Не переворачивайте продукты в процессе приготовления.
5) Переверните мясо самой длинной стороной вниз один раз по истечении 1/3 и второй раз по истечении 2/3 от времени приготовления.
6) По истечении половины времени приготовления поверните емкость по часовой стрелке на 1/4.
7) Поместите тарелку на дно камеры духового шкафа. Положите курицу прямо на решетку грудкой вниз. Через 30 мин переверните курицу и измените режим нагрева на Горячий воздух & верхний нагрев.

Дополнительные рецепты

Безе					
	2	-	100	90 - 180	1)2)3)
	2	-	100	90 - 180	1)2)3)
Лепешки					
	3	-	200	11 - 13	1)3)
	3	-	190	10 - 12	1)3)
Курица					
	1	-	200	65 - 75	1)4)
Попкорн					
	-	700	-	3 - 4	5)6)
Готовые порции, охлажденные продукты (1 порция)					
	1	500	-	7 - 9	7)8)9)
Жидкости в бутылочках для детского питания					
	-	1000	-	0,5	10)
Лазанья, замороженная (400 г)					
	1	100	210	23 - 28	7)11)
Лазанья, замороженная (600 г)					
	1	200	190	48 - 53	7)11)
Пицца, замороженная					
	1	200	210	12 - 16	7)11)

1) Используйте эмалированный противень. Установите его так, чтобы скос был направлен к задней части внутренней камеры духового шкафа.
2) Используйте бумагу для выпечки.
3) Разогрейте прибор до заданной температуры, используя настройку: Разогрев / Отсутствует. Не используйте: Разогрев / Быстрый и Смарт. Подробнее в разделе Ежедневное использование «Настройки, Подменю: предпочтения».
4) Положите курицу грудкой вниз. По истечении половины времени приготовления переверните мясо.
5) Используйте плоскую керамическую тарелку на дне камеры.
6) Пакет следует вынуть из прибора, когда зерна перестанут лопаться.
7) Используйте решетку. Она должна касаться крышки вентилятора.
8) Накройте блюдо пластиковой крышкой для микроволновой печи.
9) По истечении половины времени приготовления поверните емкость на 1/2.
10) Расположите бутылку в центре дна камеры без использования каких-либо аксессуаров.
11) Не переворачивайте продукты в процессе приготовления.

6.4 Рекомендации по использованию микроволн

Разместите продукты в центре решетки. Используйте первое положение противня.

На половине времени приготовления переверните или перемешайте продукты.

Жидкие блюда перемешивайте время от времени, а также перед подачей на стол.

При нагревании жидкостей поместите в чашку ложку, чтобы улучшить распределение тепла и предотвратить выплескивание при кипении. Во избежание образования искр ложка не должна касаться внутренних поверхностей печи.

При использовании комбинированных режимов с микроволновой обработкой не накрывайте блюдо. Подробнее в разделе «Ежедневное использование».

Не используйте функции микроволн или комбинированный режим с микроволнами, если в приборе нет продуктов.

Приготовление в режиме микроволн

При приготовлении или подогреве блюд накрывайте их. Для сохранения хрустящей корочки готовьте без крышки.

Не устанавливайте слишком высокую мощность или длительность работы, чтобы избежать пересушивания, подгорания или пожара.

Не готовьте яйца скорлупе и улиток в панцирях; они могут лопнуть. Перед разогревом протыкайте желтки в яичнице.

Перед приготовлением сделайте в кожице или кожуре продуктов несколько отверстий.

Нарежьте овощи на кусочки одинакового размера.

После приготовления дайте блюду постоять несколько минут для равномерного распределения тепла.

Размораживание в режиме микроволн

Положите замороженный продукт без упаковки на небольшую перевернутую тарелку в контейнере, на поддон для размораживания или на пластиковое сито, чтобы образующаяся жидкость могла свободно стекать.

По мере размораживания вынимайте оттаявшие кусочки.

Для приготовления овощей и фруктов без предварительного размораживания сначала задайте более высокую мощность микроволн.

Вращение позволяет улучшить результат. Чувствительные продукты, такие как мясо, необходимо переворачивать дважды в процессе размораживания.

6.5 Кухонная посуда и материалы, подходящие для использования в микроволновой печи

Для приготовления с микроволнами используйте только подходящую посуду и материалы. Воспользуйтесь для справки таблицей ниже.

Перед использованием посуды/материала/контейнеров для продуктов сверяйтесь с их спецификацией.

При использовании другой специальной посуды для микроволновой печи, не указанной в этой таблице, следуйте инструкциям производителя.

Посуда/материал			
Жаростойкое стекло и фарфор без металлических частей	✓	✓	✓
Обычное стекло и фарфор без металлических украшений	✓	✗	✗
Жаростойкое/стойкое к низкой температуре стекло и стеклокерамика	✓	✓	✓
Жаростойкая керамика и фаянс без содержания кварца, металлических компонентов или глазури с металлами	✓	✓	✓
Изделия из керамики, фарфора и фаянса с неглазурованным дном или маленькими отверстиями, например, на ручках	✗	✗	✗
Жаростойкий пластик, выдерживающий температуру до 200°C	✓	✓	✗
Только картон, бумага	✓	✗	✗
Пищевая пленка	✓	✗	✗
Пленка для микроволновой печи	✓	✓	✗
Металлические блюда для запекания (например, эмалированные, чугунные)	✗	✗	✗
Формы для выпечки, черные лакированные или с силиконовым покрытием	✗	✗	✗
Эмалированный противень	✗	✗	✗
Решетка	✓	✓	✓

6.6 Уровни мощности

Приведенные ниже данные приведены только для справки.

800–1000 Вт

- Подогрев жидкостей

600–700 Вт

- Варка риса
- Приготовление овощей
- Попкорн

400–500 Вт

- Подогрев порционных блюд
- Приготовление на медленном огне
- Размораживание и разогрев готовых замороженных продуктов

300 Вт

- Приготовление / Разогрев деликатных продуктов
- Подогрев детского питания
- Непрерывное приготовление

100–200 Вт

- Размораживание хлеба, фруктов и тортов, мучных изделий, сыра, сливочного масла, мяса и рыбы
- Растапливание шоколада и сливочного масла

7. УХОД И ОЧИСТКА

7.1 Примечания по очистке

- Пользуйтесь чистящим средством для металлических поверхностей.
- Для удаления стойких загрязнений используйте специальное средство для очистки духовых шкафов.
- Для удаления накипи воспользуйтесь жидким средством. Во избежание повреждения прибора используйте только оригинальное средство для удаления накипи, поставляемое изготовителем или рекомендованное им.
- Не держите продукты в приборе дольше 20 минут.
- Не мойте аксессуары в посудомоечной машине.

7.2 Снятие направляющих

1. Убедитесь, что прибор остыл.
2. Осторожно приподнимите направляющие для противней вверх и снимите их с переднего держателя.
3. Потяните направляющие на себя и извлеките из заднего держателя.
4. Установите направляющие для противней обратно на место. Повторите процедуру в обратном порядке.

Если в комплект поставки входят телескопические направляющие, их стопоры должны быть обращены вперед.

7.3 Замена лампы

Лампа освещения подлежит замене только в сервисном центре. Обратитесь в авторизованный сервисный центр.

8. ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Если самостоятельно справиться с проблемой не удается, обратитесь в магазин, в котором был приобретен прибор, или в авторизованный сервисный центр. Информация об обслуживании указана на табличке с техническими данными в передней части прибора. Она видна при открывании дверцы. Не снимайте эту табличку.

Если на дисплее отображается код ошибки, не описанный ниже, выключите и включите предохранитель на домашнем распределительном щите для перезапуска прибора. Если код ошибки появится снова, обратитесь в сервисный центр.

Невозможно активировать прибор или управлять им. — Прибор не подключен к электросети или подключен неправильно.

Прибор не выполняет нагрев.

- Не установлено время.
- Блокировка кнопок включена.
- Включено автоматическое отключение.
- Функция Блокировка от детей включена.
- Деморежим включен — код отключения: 2468.

Лампа не работает. — Лампа перегорела. Замените лампу.

Проблема с сигналом беспроводной сети. — Проверьте, подключено ли мобильное устройство к беспроводной сети. Проверьте беспроводную сеть и маршрутизатор. Перезагрузите маршрутизатор.

Установлен новый маршрутизатор или изменена его конфигурация. — Выполните повторную настройку параметров прибора и мобильного устройства.

Слабый сигнал беспроводной сети. — Переместите маршрутизатор как можно ближе к устройству.

Во время работы микроволновой печи, расположенной рядом с прибором, возникают помехи, которые мешают передаче сигнала беспроводной сети. — Выключите микроволновую печь. Старайтесь

не использовать одновременно микроволновую печь и функцию удаленного управления прибором. Микроволновые печи создают помехи для сигнала Wi-Fi.

F102 — дверца закрыта не полностью или блокировка дверцы неисправна. Закройте дверцу. Включите и выключите прибор.

F111 — Термощуп неправильно вставлен в гнездо. Полностью вставьте штекер Термощуп в гнездо.

F240, F439 — сенсорные поля не функционируют надлежащим образом. Очистите поверхность дисплея. Убедитесь, что на сенсорах не осталось грязи.

F601 — проблемы с сигналом Wi-Fi. Проверьте подключение к сети. Подробнее в разделе Перед первым использованием «Беспроводное подключение».

F604 — сбой первого подключения к сети Wi-Fi. Выключите и включите прибор и повторите попытку. Подробнее в разделе Перед первым использованием, «Беспроводное подключение».

F908 — не удается установить соединение между панелью управления и системой прибора. Включите и выключите прибор.

F131 — слишком высокая температура на сенсоре магнетрона. [1)] Выключите прибор и подождите, пока он не остынет. Снова включите прибор.

F602, F603 — подключение по Wi-Fi недоступно. [1)] Включите и выключите прибор.

9. ЭНЕРГЕТИЧЕСКАЯ ЭФФЕКТИВНОСТЬ

9.1 Требования по предоставлению информации в соответствии с Регламентом (ЕС) № 2023/826

Энергопотребление в режиме ожидания	0,8 Вт
Энергопотребление в режиме ожидания сети	2,0 Вт
Максимальное время, необходимое для автоматического перехода оборудования в соответствующий режим пониженного энергопотребления	20 мин

Прибор протестирован в соответствии с требованиями следующих стандартов: EN 50564, EN 63474.

Инструкции по активации и деактивации беспроводного сетевого подключения представлены в разделе Перед первым использованием.

9.2 Советы по оптимизации

- Во время приготовления держите дверцу закрытой и избегайте частого открывания.
- Следите за чистотой уплотнителя дверцы и за тем, чтобы он был как следует закреплен на своем месте.
- Пользуйтесь металлической или темной посудой без отражающих поверхностей (только при использовании функций, не связанных с микроволновой печью).
- Пропустите предварительный разогрев, если он не требуется.
- Минимизируйте перерывы между выпечкой нескольких блюд.
- По возможности выбирайте функции приготовления с вентилятором (только на некоторых моделях).
- Используйте остаточное тепло для поддержания блюд теплыми. Перед окончанием приготовления снизьте температуру прибора до минимума 3–10мин.
- Выключайте лампу во время приготовления, если она не нужна.
- По возможности выключайте Wi-Fi. Подробнее в разделе Перед первым использованием.
- В целях безопасности при включенной функции приготовления и при условии, что пользователь не выполняет никаких настроек, прибор автоматически выключается через определенное время. Чтобы продлить работу функции приготовления, установите ее время.
  - 12,5 ч: 30-115 °C
  - 8,5 ч: 120-195 °C
  - 5,5 ч: 200-230 °C

[1)] В случае возникновения одной из этих неисправностей остальные функции прибора продолжают работать как обычно.

10. ОХРАНА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

Материалы с символом следует сдавать на переработку ♺Поместите элементы упаковки в соответствующие контейнеры для сбора вторичного сырья. Сдавая электрические и электронные приборы на переработку, вы вносите свой вклад в защиту окружающей среды и здоровья человека. Не утилизируйте приборы, помеченные символом с бытовыми отходами. Прибор следует доставить в место раздельного накопления и сбора отходов потребления или в пункт сбора использованной бытовой техники для последующей утилизации.

Дата изготовления изделия указана в его серийном номере, где первая цифра номера соответствует последней цифре года изготовления, а вторая и третья цифры – порядковому номеру недели. Например, серийный номер 14512345 означает, что изделие изготовлено на сорок пятой неделе 2021 года.

Изготовитель: Electrolux Appliances AB, St. Göransgatan 143, 105 45 Stockholm, Швеция.

Изготовлено в Польше.

SLOVENŠČINA

1. VARNOSTNE INFORMACIJE.....**52**
2. VARNOSTNA NAVODILA.....**55**
3. OPIS IZDELKA.....**57**
4. PRED PRVO UPORABO.....**57**
5. DNEVNA UPORABA.....**58**
6. NAMIGI IN NASVETI.....**61**
7. SKRB IN ČIŠČENJE.....**65**
8. ODPRAVLJANJE TEŽAV.....**65**
9. ENERGIJSKA UČINKOVITOST.....**66**
10. SKRB ZA OKOLJE.....**66**

Pridržujemo si pravico do sprememb.

1. ⚠ VARNOSTNE INFORMACIJE

Pred namestitvijo in uporabo naprave natančno preberite priložena navodila. Proizvajalec ni odgovoren za poškodbe ali škodo, nastalo zaradi nepravilne namestitve ali uporabe. Navodila vedno shranite na varnem in dostopnem mestu za poznejšo uporabo.

1.1 Varnost otrok in ranljivih oseb

- To napravo lahko otroci od osmega leta naprej ter osebe z zmanjšanimi telesnimi, čutnimi ali razumskimi sposobnostmi ali s pomanjkanjem izkušenj ter znanja uporabljajo le pod nadzorom ali če so dobile ustrezna navodila glede varne

uporabe naprave in če se zavedajo nevarnosti, ki obstajajo. Otroci, mlajši od osem (8) let, ter osebe z visoko stopnjo invalidnosti se ne smejo približevati napravi, če niso pod nenehnim nadzorom.
- Otroci morajo biti pod nadzorom, da se ne igrajo z napravo in mobilnimi napravami z aplikacijo.
- Embalažo hranite izven dosega otrok in jo pravilno zavrzite.
- OPOZORILO: Naprava in dostopni deli med uporabo postanejo vroči. Med uporabo in hlajenjem naj bodo otroci in hišni ljubljenčki stran od naprave.
- Aktivirajte varovalko za otroke, če je na voljo.
- Otroci ne smejo čistiti ali vzdrževati naprave brez nadzora.

1.2 Splošna varnost

- Ta naprava je namenjena le kuhanju.
- Ta naprava je namenjena zgolj uporabi v gospodinjstvu v notranjem okolju.
- Ta naprava se lahko uporablja v pisarnah, hotelskih sobah, sobah motelov, kjer nudijo prenočišča z zajtrkom, kmečkih turizmih in drugih podobnih nastanitvenih objektih, kjer takšna uporaba ne presega (povprečnih) ravni domače uporabe.
- Ne uporabljajte, preden jo namestite v vgrajeno strukturo.
- Pred vzdrževalnimi deli napravo odklopite iz napajanja.
- Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora zamenjati proizvajalec, pooblaščeni servisni center ali druga strokovno usposobljena oseba, da se izognete nevarnosti električnega udara.
- OPOZORILO: Zagotovite, da je naprava izključena, preden zamenjate žarnico, da preprečite možnost električnega udara.
- OPOZORILO: Naprava in dostopni deli med uporabo postanejo vroči. Pazite, da se ne dotaknete grelcev ali površine naprave.
- Vedno si nadenite zaščitne rokavice, ko opremo in pekače jemljete iz ali jih nameščate v pečico.
- Uporabite samo tipalo za jedi (sondo za meso), priporočljivo za to napravo.

- Naprave ne nameščajte za okrasnimi vrati, da preprečite pregrevanje.
- OPOZORILO: Če so vrata ali tesnila vrat poškodovana, naprave ne uporabljajte, dokler je ne popravi usposobljena oseba.
- OPOZORILO: Samo usposobljena oseba naj izvaja servisne operacije ali popravila, ki vključujejo odstranitev pokrovov, ki ščitijo pred izpostavljenostjo energiji mikrovalov.
- OPOZORILO: Tekočin in druge hrane ne smete segrevati v zaprtih posodah, saj lahko eksplodirajo.
- Uporabljajte samo pribor, primeren za mikrovalovne pečice.
- Ne vklopite funkcije mikrovalov, kadar je naprava prazna, da se izognete električnemu iskrenju.
- Kovinska posoda za hrano in pijačo ni dovoljena med pripravo jedi z mikrovalovi. Te zahteve ne veljajo, če proizvajalec navede velikosti in oblike kovinske posode, primerne za pripravo jedi z mikrovalovi.
- Opazujte napravo, ko segrevate hrano v plastičnih ali papirnatih posodah, da preprečite vžig.
- Naprava je namenjena za segrevanje hrane in pijač. Sušenje hrane ali oblačil in segrevanje grelnih podstavkov, copat, gobic, vlažnih krp in podobnega lahko povzroči telesne poškodbe, vžig ali požar.
- Če opazite izhajanje dima, izključite napravo ali izklopite njen vtič ter pustite vrata zaprta, da zadušite morebitne plamene.
- Segrevanje pijač z mikrovalovi lahko povzroči burno vretje z zamikom. Pri ravnanju s posodo je treba biti previden.
- Premešajte ali pretresite vsebino steklenic za dojenčke in kozarcev za otroško hrano ter preverite temperaturo pred uživanjem, da se izognete opeklinam.
- Ne segrevajte jajc v lupinah ali celih trdo kuhanih jajc, saj lahko eksplodirajo, tudi po končanem segrevanju v mikrovalovni pečici.
- Če želite odstraniti nosilce za rešetke, najprej potegnite sprednji del nosilca rešetke, nato pa še zadnji del, stran od bočnih sten. Nosilce rešetk namestite v obratnem zaporedju.

- Napravo redno čistite in odstranite morebitne ostanke hrane.
- Za čiščenje naprave ne uporabljajte parnega čistilnika.
- Za čiščenje steklenih vrat ne uporabljajte grobih čistilnih sredstev ali ostrega kovinskega strgala, da ne poškodujete stekla.
- Če ne vzdržujete čistoče naprave, lahko pride do poškodb površine, kar lahko negativno vpliva na življenjsko dobo naprave in povzroči nevarne okoliščine.

2. VARNOSTNA NAVODILA

2.1 Namestitev

⚠ UPOZORNENIE!
To napravo lahko namesti le strokovno usposobljena oseba.

- Odstranite vso embalažo.
- Ne nameščajte ali uporabljajte poškodovane naprave.
- Upoštevajte navodila za namestitev, ki so na voljo na našem spletnem mestu.
- Pri premikanju naprave bodite previdni, ker je težka. Vedno uporabljajte zaščitne rokavice in zaprto obutev.
- Naprave ne vlecite za ročaj.
- Napravo namestite na varno in primerno mesto, ki ustreza zahtevam za namestitev.
- Upoštevajte predpisano najmanjšo razdaljo do drugih naprav in enot.
- Pred namestitvijo naprave se prepričajte, da je poravnana in da se vrata neovirano odpirajo.
- Naprava je opremljena z električnim hladilnim sistemom. Za krmiljenje slednjega je potrebno električno napajanje.

2.2 Električne povezave

⚠ UPOZORNENIE!
Nevarnost požara in električnega udara.

- Električno priključitev mora opraviti usposobljen električar.
- Preverite, ali so parametri s ploščice za tehnične navedbe združljivi z električno napetostjo omrežja.
- Naprava mora biti ozemljena. Vedno uporabljajte pravilno nameščeno vtičnico z zaščito pred električnim udarom.
- Ne uporabljajte razdelilnikov in podaljškov.
- Izogibajte se poškodbam omrežnega vtiča in kabla. Če je potrebna zamenjava, jo mora opraviti naš pooblaščeni servisni center.
- Ne dopustite, da se napajalni kabli dotikajo ali približujejo vratom aparata ali niši pod njim, zlasti ko je aparat v delovanju ali so vrata vroča.
- Zaščita pred udarci pri delih pod napetostjo in izoliranih delih mora biti pritrjena tako, da je ni mogoče odstraniti brez orodja.
- Vtič vtaknite v vtičnico šele ob koncu postopka nameščanja. Po namestitvi poskrbite za dostop do vtičnice.
- Če je omrežna vtičnica razrahljana, vanjo ne priključite omrežnega vtiča.
- Ne odklapljajte naprave tako, da potegnete za napajalni kabel. Vedno povlecite za omrežni vtič.
- Vedno uporabljajte ustrezne izolacijske naprave: zaščita pred izklopi, varovalke (navojne varovalke, odstranjene iz nosilca), odklopniki za ozemljitveni uhajavi tok in kontaktorji.
- Električna napeljava mora imeti izolacijsko napravo, ki odklopi napravo od omrežja na vseh stikalih, z odprtino kontakta vsaj 3 mm.
- Ta naprava je dobavljena z vtičem in napajalnim kablom.

2.3 Uporaba

⚠ UPOZORNENIE!
Nevarnost poškodbe, opeklin in električnega udara ali eksplozije.

- Te naprave ne spreminjajte.

- Prepričajte se, da prezračevalne odprtine niso blokirane.
- Naprave med delovanjem ne puščajte brez nadzora.
- Po vsaki uporabi napravo izklopite.
- Pri odpiranju vrat naprave med delovanjem bodite previdni, saj se lahko sprostita vroč zrak ali vnetljivi hlapi iz sestavin živil.
- Naprave se ne dotikajte z mokrimi rokami, ali kadar je v stiku z vodo.
- Ne pritiskajte odprtih vrat.
- Naprave ne uporabljajte kot delovno površino ali površino za odlaganje.
- Ko so vrata odprta, se izogibajte iskram in odprtemu ognju v bližini aparata.
- V bližini naprave ne postavljajte vnetljivih snovi.
- Gesla za brezžično povezavo Wi-Fi ne razkrijte nikomur.
- Za predhodno ogrevanje naprave ne uporabljajte mikrovalovne funkcije.

⚠ UPOZORNENIE!

Obstaja nevarnost škode na napravi.

- Za preprečevanje poškodb ali razbarvanja emajla:
  - aluminijaste folije ne postavljajte neposredno na dno pečice.
  - Ne smete postaviti vode neposredno v vročo napravo.
  - po kuhanju ne puščajte vlažne posode in jedi v napravi.
  - bodite previdni pri odstranjevanju ali namestitvi dodatkov.
- Razbarvanje emajla ali nerjavečega jekla ne vpliva na delovanje naprave.
- Za vlažne torte uporabite globoko posodo, saj lahko sadni sokovi povzročijo trajne madeže.
- Uporabljajte samo dodatno opremo, ki je priložena tej napravi oz. katero priporoča proizvajalec.
- Vedno kuhajte z zaprtimi vrati naprave.
- Pazite, da vrata naprave ne ujamejo sonde za meso.
- Če je naprava nameščena za pohištveno ploščo, med uporabo ali dokler se naprava popolnoma ne ohladi, plošče ne zapirajte, da preprečite poškodbe zaradi toplote in vlage.
- Obvestilo o žarnici/-ah v notranjosti tega izdelka in o rezervnih žarnicah, ki se prodajajo ločeno: Te žarnice so izdelane, da prenesejo skrajno zahtevne razmere v gospodinjskih napravah, kot so temperatura, vibracije, vlaga; ali so izdelane za signalizacijo, da je naprava vklopljena. Niso namenjene za uporabo v drugih napravah in niso primerne za sobno razsvetljavo v gospodinjstvu.
- Ta izdelek vsebuje svetlobni vir razreda energijske učinkovitosti G.
- Uporabite samo žarnice z enakimi specifikacijami.
- Za popravilo naprave se obrnite na pooblaščeni servisni center. Uporabite samo originalne rezervne dele.

2.4 Vzdrževanje in čiščenje

⚠ UPOZORNENIE!

Nevarnost telesnih poškodb, požara ali škode na napravi.

- Pred vzdrževanjem izklopite in izključite napravo iz električnega omrežja.
- Prepričajte se, da je naprava hladna, da preprečite razbitje stekla. Če so steklene plošče vrat poškodovane, se za zamenjavo obrnite na pooblaščeni servisni center.
- Po vsaki uporabi očistite in posušite napravo, njeno notranjost in dodatke, da preprečite kondenzacijo pare, korozijo in obrabo površine.
- Redno preverjajte izdelek glede znakov poslabšanja, zaradi katerih je neprimeren za stik z živili, kot so razpoke, pretisni omoti, razslojevanje, krčenje, lepljivost, korozija ali druge vidne spremembe teksture ali videza. Upoštevajte navodila za čiščenje in nego, da preprečite poškodovanje.
- Preostala maščoba in hrana v napravi lahko med uporabo mikrovalovne funkcije povzročita požar ali iskrenje.
- Za čiščenje naprave in dodatne opreme uporabite krpo iz mikrovlaken, toplo vodo in nevtralne detergente. Ne uporabljajte abrazivnih izdelkov, gobic, topil, ostrih robov ali kovinskih predmetov.
- Pri uporabi razpršila za pečico upoštevajte varnostna navodila na embalaži.

2.5 Odlaganje

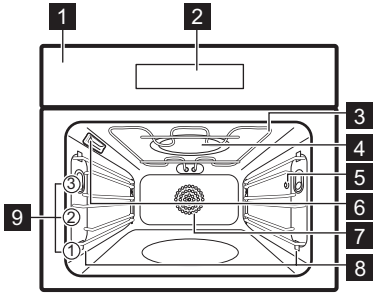
⚠ UPOZORNENIE!

Nevarnost poškodbe ali zadušitve.

- Za informacije o pravilnem odlaganju naprave se obrnite na občinsko upravo.
- Napravo izključite iz električnega omrežja, nato odrežite in zavrzite električni kabel.

3. OPIS IZDELKA

3.1 Splošni pregled



1 Nadzorna plošča
2 Prikazovalnik
3 Grelnik
4 Generator mikrovalovov
5 Vtičnica za tipalo za jedi
6 Žarnica
7 Ventilator
8 Nosilec police, odstranljiv
9 Položaji polic

3.2 Prikazovalnik

Prikazovalnik je popolnoma interaktiven in se pomika. Razdeljena je na jasno opredeljene dele, ki omogočajo dostop do različnih kuharskih funkcij in jedi. Prikazuje tudi trenutno obratovalno stanje. Podrsate lahko po zaslonu za krmarjenje v levo ali desno.

⏻	Pritisnite in držite za vklop in izklop naprave.
	Za vklop in izklop funkcij.
♥	Za shranjevanje trenutnih nastavitev v: Priljubljene.
🔒	Naprava je zaklenjena.
	Povezava Wi-Fi je vklopljena.
	Zapomni si nastavitve časovnika je vklopljeno.

4. PRED PRVO UPORABO

4.1 Brezžična povezava

Naprava omogoča omrežno povezavo Wi-Fi in povezavo mobilne naprave. Prejemate lahko obvestila ter upravljate in nadzorujete napravo z mobilno napravo.

Za povezavo naprave potrebujete:

- brezžično omrežje z internetno povezavo,
- Mobilna naprava, povezana z istim brezžičnim omrežjem.

1. Za prenos aplikacije skenirajte QR kodo, ki se nahaja na hrbtni strani navodil za uporabo. Aplikacijo si lahko prenesete tudi neposredno iz trgovine z aplikacijami.
2. Upoštevajte navodila za uporabo aplikacije.
3. Vklopite napravo.
4. Pritisnite < in podrsajte v levo za vstop v meni. Izberite: Nastavitve / Povezave.
5. Pritisnite za vklop ali izklop: Wi-Fi.

Brezžični modul naprave se zažene v 90 sek.

Frekvenca	**2.4 GHz WLAN :** 2400 - 2483.5 MHz
	Bluetooth : 2400 - 2483.5 MHz
Najv. moč	**2.4 GHz WLAN :** EIRP < 20 dBm (100 mW)
	Bluetooth: EIRP < 20 dBm (100 mW)
Protokol	**2.4 GHz WLAN :** IEEE 802.11bgn

ⓘ Ko je naprava povezana z aplikacijo, lahko prejme pomembno posodabljanje programske opreme. Te posodobitve lahko uvedejo nove funkcije, izboljšajo obstoječe funkcije in ikone, odpravijo morebitne težave in izboljšajo splošno delovanje programske opreme. Če želite preveriti nameščeno različico programske opreme, pojdite na kartico z nastavitvami.

4.2 Licence za programsko opremo

Programska oprema v tem izdelku vsebuje komponente, ki temeljijo na brezplačni in odprtokodni programski opremi. Electrolux pri-

znava prispevke odprtokodne programske in robotske skupnosti k razvojnemu projektu.

Za dostop do odprte kode teh brezplačnih in odprtokodnih komponent programske opreme, katerih pogoje za licenco je treba objaviti, in za ogled popolnih informacij o njihovih avtorskih pravicah ter veljavnih pogojih za licenco obiščite: http://electrolux.opensoftwarerepository.com (mapa NIU6).

4.3 Začetno predgrevanje in čiščenje

Pred prvo uporabo prazno napravo predhodno segrejte. Naprava lahko oddaja neprijeten vonj in dim. Prostor prezračite.

1. Odstranite vso dodatno opremo in nosilce rešetk.
2. Vstopite v meni in izberite: Funkcije.
3. Nastavite funkcijo . Nastavite najvišjo temperaturo. Pustite, da pečica deluje 1 h.
4. Nastavite funkcijo . Nastavite najvišjo temperaturo. Pustite, da pečica deluje 15 min.
5. Izklopite napravo in pustite, da se ohladi.
6. Notranjost pečice očistite z mikrovlaknasto krpo, toplo vodo in blagim detergentom. Namestite nazaj dodatno opremo in nosilce rešetk.

4.4 Ura

1. Vklopite napravo.
2. Pritisnite: Nastavitve / Nastavitev / Ura.
3. Nastavite čas.
4. Pritisnite: OK.

5. DNEVNA UPORABA

5.1 Meni

Pritisnite < in podrsajte v levo za vstop v meni.

- Jedi
- Funkcije
- Priljubljene
- Nastavitve

5.2 Funkcije

Standardne funkcije kuhanja za običajne potrebe peke, vključno z gretjem od zgoraj in spodaj, pečenjem , kuhanjem z ventilatorjem in drugimi načini. Jedi lahko pripravite na tradicionalen način. Za več informacij glejte opis zaslona ali glejte aplikacijo.

Seznam funkcij se lahko razlikuje glede na različico programske opreme.

1. Vstopite v meni in izberite: Funkcije.
2. Izberite funkcijo kuhanja in prilagodite nastavitve.
3. Začnite kuhati in sledite navodilom na prikazovalniku. Senzor hrane lahko vklopite kadarkoli pred ali med kuhanjem (če je na voljo). Glejte Dnevna uporaba»Senzor hrane«.
4. ^ – pritisnite za nastavitev med pečenjem.

	Gretje zgoraj intenzivna toplota za hitro zapečenost na vrhu.
	Gretje spodaj Živilom po potrebi dajte dodatno zapečenost. Pečico predhodno ogrejte in uporabite najnižjo višino rešetke.
	Vroči zrak Enakomerna peka in kuhanje na eni stopnji. Nastavite nižjo temperaturo kot za Gretje zgoraj in spodaj.
	Gretje zgoraj in spodaj Za vsakodnevno kuhanje na eni višini. Primerno za vse jedi, kot so mesni zavitki in pekovsko pecivo.
	Vroč zrak & gretje zgoraj Za peko večjih kosov mesa in perutnine s kostmi za mehko teksturo in hrustljavo skorjico.
	Vroč zrak & gretje spodaj Enakomerno spečeno testo s hrustljavo skorjo. Primerno za pice, kiše, tarte ali pite. Za najboljše rezultate pečico predhodno ogrejte.
	Vroč zrak, gretje zgoraj in spodaj Ta funkcija je popolna za pripravljene obroke.
	Mikrovalovi Za hitro odtaljevanje, pogrevanje ali kuhanje.
	Žar + MV Pospešite nastanek hrustljave površine.
	Žar + ventilator + MV Pospešite pečenje in kuhanje.

Vroči zrak + MV
Pospešite peko in kuhanje.

Tradicionalno pečenje + MV
Pospešite konvencionalno peko in kuhanje.

Pogrevanje
Nežno pogrejte ostanke hrane za najboljši okus in teksturo.

Gril
Enakomerno zapecite zelenjavo ali meso s funkcijo žara ali pečenja. Primerno tudi, če želite popeči toast.

Vzhajanje testa
Optimizirana temperatura za hitro vzhajanje.

Odtaljevanje
Nežno odtajanje za nadaljnjo pripravo. Obračanje izboljša rezultate. Za občutljiva živila, kot je meso, se priporoča med odtaljevanjem živilo dvakrat obrniti.

Enolončnica
Za mehko in sočno meso v enolončnicah zagotovite, da vse sestavine rahlo vrejo istočasno.

Pečenje z nizko temp
Pečenje z nizko temperaturo podaljša čas kuhanja z boljšimi rezultati. Preden daste meso v pečico, ga popecite.

Topljenje
Nežno stopite maslo ali čokolado pri nizki temperaturi.

Konzerviranje
Sočno sadje in zelenjavo konzervirajte pri nizki temperaturi. Kozarce, odporne na vročino, položite na pekač, napolnjen z vodo.

Gretje krožnikov
Za segrevanje krožnikov pred serviranjem.

Ohrani toploto
Ohranite toplo hrano pred serviranjem. Nekatere jedi se lahko pri ohranjanju toplote še naprej kuhajo in sušijo. Po potrebi pokrijte jedi.

Sušenje
Zagotovite enakomerno sušenje sadja, zelišč in zelenjave pri nizki temp. Med sušenjem občasno odprite vrata, da izboljšate rezultate sušenja.

Pečenka
Za zapečeno zunanjost in mehko sredico mesa, perutnine in zelenjave.

Pečenje
To funkcijo uporabite za pripravo kruha in žemelj s profesionalnimi rezultati glede hrustljavosti, barve in sijaja skorje.

Standardno kuhanje
Enakomerno kuhajte katero koli svežo ali zamrznjeno hrano.

Luč lahko med nekaterimi funkcijami kuhanja pri temperaturi pod 80 °C samodejno ugasne.

Če odprete vrata, se funkcija mikrovalov izklopi. Če jo želite ponovno zagnati, zaprite vrata.

5.3 Mikrovalovi

1. Odstranite vso dodatno opremo, razen mrežice za pečenje.
2. Izberite funkcijo mikrovalov.
3. Na prikazovalniku se prikažejo razpoložljive nastavitve. Nastavite čas in moč mikrovalov.
4. Začnite s kuhanjem in sledite navodilom na prikazovalniku.
5. STOP – pritisnite za izklop funkcije.

Če odprete vrata, se funkcija izklopi. Za ponoven vklop pritisnite: START.

5.4 Funkcija kombiniranih mikrovalov

Kombinirane funkcije mikrovalov združujejo standardne funkcije kuhanja s povečanjem količine mikrovalov za skrajšanje časa kuhanja in izboljšanje rezultatov kuhanja.

1. Odstranite vso dodatno opremo, razen mrežice za pečenje.
2. Izberite kombinacijo mikrovalovne pečice.
3. Na prikazovalniku se prikažejo razpoložljive nastavitve. Nastavite temperaturo in moč mikrovalovne pečice.
4. Začnite s kuhanjem in sledite navodilom na prikazovalniku.

Sonda za hrano – senzor lahko priključite kadar koli pred ali med kuhanjem. Glejte Uporaba dodatne opreme, Sonda za hrano.

5. STOP – pritisnite za izklop funkcije kuhanja.

5.5 Jedi

Kuharski pomočnik predlaga nastavitve za različne jedi, vključno s podrobnimi navodili, temperaturo in časom kuhanja. Med kuhanjem lahko spreminjate nastavitve in izberete želeni postopek kuhanja, vključno z uporabo sonde za meso. Razpoložljivost posamezne možnosti je odvisna od izbrane jedi.

1. Vstopite v meni in izberite: Jedi.

2. Izberite vrsto hrane in jed ter sledite korakom na zaslonu.

Ko se funkcija konča, preverite, ali je hrana pripravljena. Po potrebi podaljšajte čas kuhanja.

5.6 Možnosti predgretja

Naprava vključuje več možnosti predgrevanja in segrevanja za zagotavljanje optimalnih rezultatov kuhanja.

- Brez - običajen način predgrevanja naprave. Nastavljeno je kot privzeto in na voljo za vse funkcije kuhanja. To možnost je mogoče spremeniti v drugo vrsto predgrevanja.
- Pametno - pomaga optimizirati porabo energije med segrevanjem pečice v primerjavi z Hitro.
- Hitro - skrajša čas segrevanja. Na voljo je le za nekatere funkcije.

5.7 Časovnik

1. Izberite funkcijo kuhanja in nastavite temperaturo.
2. Pritisnite: Časovnik.
3. Nastavite trajanje. Želeno dejanje ob koncu lahko izberete s pritiskom enega od simbolov.
4. Pritisnite OK za potrditev in vrnitev na glavni zaslon.

Končaj

	Aktiviraj alarm - za nastavitev odštevanja. Ko se programska ura izteče, se oglasi zvočni signal.
	Aktiviraj alarm in končaj s kuhanjem - za nastavitev odštevanja. Ko časovnik konča, se oglasi signal in kuhanje se ustavi.
	Prikaz samo pojavnega sporočila - ko se čas izteče, se na prikazovalniku prikaže sporočilo.

Časovnik se lahko uporablja neodvisno, tudi če pečica ne deluje.

Nekatere funkcije ure morda niso na voljo pri določenih funkcijah kuhanja.

Pritisnite +5min, da podaljšate čas kuhanja.

Zakasnjen vklop

Zamikate lahko začetek in/ali konec kuhanja. Nista na voljo za funkcije z mikrovalovi.

1. Izberite funkcijo kuhanja in prilagodite nastavitve.
2. Pritisnite •••.
3. Pritisnite: Zakasnjen vklop.
4. Pomikajte se do želenega času začetka in pritisnite OK.
5. Zdaj lahko nastavite želeno Konec ali pritisnite OK, da preskočite ta korak.
6. Pritisnite: OK, da se vrnete na glavni zaslon.

Spreminjanje nastavitev časovnika

Nastavljeni čas lahko kadarkoli spremenite med kuhanjem.

1. Pritisnite ^ / Časovnik.
2. Nastavite novo vrednost časovnika. Pritisnite: OK.

5.8 Priljubljene

Ta funkcija je na voljo samo za izbrane modele.

Shranite lahko do 20 vaših priljubljenih nastavitev, kot sta funkcija kuhanja in jedi.

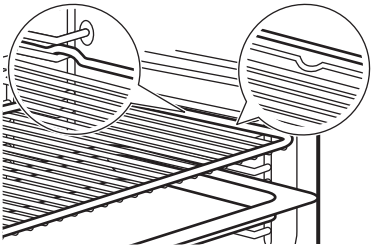
Za shranjevanje nastavitve izberite želeno možnost in pritisnite ♡.

5.9 Pripomočki

Dodatna oprema je na voljo glede na model. Skenirajte QR kodo, da preverite, kako uporabljati dodatno opremo, ki je priložena napravi. Dodatno opremo lahko naročite ločeno. Za več informacij se obrnite na lokalnega dobavitelja.

Uporabite samo primerne posode in material. Glejte poglavje Namigi in nasveti Posoda in materiali, primerni za mikrovalovno pečico.

Vstavite dodatek (mrežo za pečenje/pekač) med vodila nosilca rešetk. Prepričajte se, da se rešetka dotika zadnje strani notranjosti pečice in da so nogice usmerjene navzdol . Majhna vdolbina na vrhu poveča varnost in zagotavlja zaščito pred nagibanjem. Rob okoli rešetke preprečuje, da bi posoda zdrsnila z rešetke.



Če ima pekač nagib, ga namestite proti zadnjemu delu notranjosti pečice.

Če ima mreža za pečenje stopničko, jo namestite proti sprednjemu delu notranjosti pečice.

Če je na dodatni opremi napis, se prepričajte, da je obrnjen proti vam.

Če uporabljate pladenj z luknjami, pod njega postavite pladenj/posodo za zbiranje kapljic tekočine.

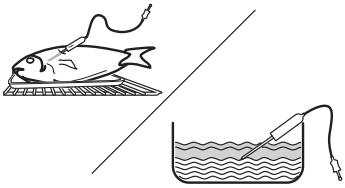
5.10 Sonda za hrano

Meri temperaturo znotraj hrane. Uporabljate ga lahko s standardnimi in kombiniranimi funkcijami kuhanja z mikrovalovno pečico.

Nastaviti je mogoče dve temperaturi:

- °C - temperatura pečice. Mora biti vsaj 25°C višja od temperature sonde za meso., ampak ne višja od 250°C.
- – temperatura sonde za meso.

1. Izberite funkcijo kuhanja iz menija: Funkcije ali jed iz menija: Jedi. Sonde za meso ne uporabljajte pri funkcijah mikrovalov, samo pri standardnih funkcijah kuhanja in kombiniranih funkcijah mikrovalov. Glejte razdelek Dnevna uporaba.
2. Po potrebi nastavite temperaturo pečice in čas pečenja.
3. Potrdite nastavitve in začnite kuhati.
4. Konico tipala za jedi potisnite v sredino, če je možno, v najdebelejši del. Za enolončnice postavite konico sonde za meso točno v sredino, trdno v trdni sestavini. Prepričajte se, da se konica ne dotika dna pekača za peko.



5. Pripravljeno jed vstavite v pečico.
6. Sondo za meso priključite v vtičnico v napravi. Glejte razdelek Opis izdelka.

Na prikazovalniku se prikaže trenutna temperatura sonde za meso.

7. ^ - pritisnite za prilagoditev nastavitev.
8. Izberite kartico Sonda za hrano, da nastavite temperaturo jedra tipala ali želeno funkcijo:
   - Aktiviraj alarm – ko hrana doseže temperaturo jedra, se oglasi zvočni signal.
   - Aktiviraj alarm in končaj s kuhanjem – ko hrana doseže temperaturo jedra, se oglasi zvočni signal, kuhanje pa se konča.
9. Potrdite nastavitve.
10. Ko hrana doseže nastavljeno temperaturo, se oglasi zvočni signal. Preverite, ali je hrana pripravljena. Po potrebi podaljšajte čas kuhanja.
11. STOP – pritisnite za izklop funkcije kuhanja.
12. Iztaknite vtič sonde za meso iz vtičnice ter vzemite jed iz naprave.

5.11 Varovalo za otroke

Ta funkcija prepreči nenamerno delovanje naprave. Funkcijo lahko vklopite kadarkoli.

1. Odprite meni.
2. Izberite Nastavitve/Opcije/Varovalo za otroke.

Varovalo za otroke je vklopljena. Če želite omogočiti uporabo naprave, izberite kodne črke po abecednem vrstnem redu.

6. NAMIGI IN NASVETI

6.1 Priporočila za pečenje

Temperature in časi pečenja v razpredelnicah so le smernice. Odvisni so od receptov ter kakovosti in količine uporabljenih sestavin. Če za določen recept ne najdete nastavitev, poiščite podobne.

Kuhanje in pečenje sta primerna samo na enem nivoju.

Položaje rešetk štejte od spodaj navzgor.

Simboli, uporabljeni v razpredelnicah:

	Vrsta živila
	Funkcija kuhanja
°C	Temperatura
	Teža (kg)
POWER	Moč mikrovalovov (W)
	Položaj rešetke
	Čas priprave (min)
	Dodatne informacije

6.2 Pečenje z nizko temp

Ta funkcija omogoča pripravo kosov nemastnega in mehkega mesa in rib. Za merjenje temperature jedi uporabite sondo za hrano. Poglejte v spodnjo tabelo, da najdete priporočeno nastavitev temperature naprave °C, ki vam bo omogočila doseči želeno temperaturo v notranjosti živila °C

Za razvoj okusa in barve pri praženju meso najprej nekaj minut cvrite v vroči ponvi, preden ga vstavite v napravo. Živilo položite v posodo za pečenje in jo postavite na mrežo za pečenje.

°C	°C
< 65	90
66 - 75	110
> 75	150

6.3 Informacije za testne inštitute

Peka na enem nivoju

Preizkusi v skladu z EN 60350-1, IEC 60350-1.

		°C		
Drobno pecivo (20 kosov na pekač)				
	2	150	18 - 28	**1)2)**
	2	150	18 - 28	**1)2)**
Pusti biskvit				
	1	170	25 - 35	**3)2)**
	1	170	28 - 38	**3)2)**
Masleni piškoti				
	2	140	28 - 38	**1)2)**
	2	140	25 - 35	**1)2)**
Jabolčna pita				
	1	170	65 - 75	**3)4)**
	1	170	57 - 67	**3)4)**
Toast				
	2	230	7 - 12	**3)2)5)**

1) Pekač za pecivo namestite z nagibom proti zadnjemu delu notranjosti pečice. Dotikati se mora pokrova ventilatorja.

2) Napravo predhodno segrejte, dokler ni dosežena nastavljena temperatura, z uporabo nastavitve: Predgrevanje / Brez. Ne uporabljajte: Predgrevanje / Hitro in Pametno. Glejte Dnevna uporaba, Nastavitve, Podmeni: Prednostne nastavitve.

3) Uporabite mrežo za pečenje.

4) 2 modela sta nameščena poševno (Ø 20 cm). Desni mora biti nameščen bliže sprednjemu delu od levega.

5) Glede na: IEC 60350-1:2016 in IEC 60350-1:2023.

Funkcije mikrovalov in kombiniranih mikrovalov

Preizkusi v skladu z EN 60705, IEC 60705.

		POWER	°C		
Biskvit					
	1	500	-	8 - 10	**1)2)**
Mesna štruca					
	1	300	-	30 - 35	**1)2)3)**
Jajčna krema					
	1	400	-	18 - 23	**1)4)**
Odtaljevanje mletega mesa (500 g)					

	1	200	-	7 - 8	1)5)
Pecivo					
	1	200	170	22 - 27	1)4)
Gratiniran krompir					
	1	200	180	35 - 40	1)6)
Piščanec (1100 g)					
	1	200 / -	200	30 / 18 - 23	1)7)

1) Uporabite mrežo za pečenje. Dotikati se mora pokrova ventilatorja.
2) Po polovici časa kuhanja posodo obrnite za 1/2.
3) Med kuhanjem uporabite primerno plastično folijo za MW. Pred kuhanjem nekajkrat prebodite folijo.
4) Med postopkom kuhanja ne obračajte hrane.
5) Meso obrnite na najdaljši strani, prvič po 1/3 in drugič po 2/3 pretečenega časa kuhanja.
6) Po polovici časa kuhanja posodo obrnite za 1/4 v smeri urinega kazalca.
7) Na dno pečice položite krožnik. Piščanca položite neposredno na mrežo za pečenje, s prsno stranjo obrnjeno navzdol. Po 30 min obrnite piščanca in funkcijo ogrevanja spremenite na: Vroč zrak & gretje zgoraj.

Dodatni recepti

Beljakovi poljubčki					
	2	-	100	90 - 180	1)2)3)
	2	-	100	90 - 180	1)2)3)
Čajni kolački					
	3	-	200	11 - 13	1)3)
	3	-	190	10 - 12	1)3)
Piščanec					
	1	-	200	65 - 75	1)4)
Kokice					
	-	700	-	3 - 4	5)6)
Pripravljeni obroki, ohlajeni (1 porcija)					
	1	500	-	7 - 9	7)8)9)
Tekočine v stekleničkah za dojenčke					
	-	1000	-	0,5	10)
Lazanja, zamrznjena (400 g)					
	1	100	210	23 - 28	7)11)
Lazanja, zamrznjena (600 g)					
	1	200	190	48 - 53	7)11)
Pizza, zamrznjena					
	1	200	210	12 - 16	7)11)

1) Uporabite pekač za pecivo z nagibom proti zadnjemu delu notranjosti pečice.
2) Uporabite papir za peko.
3) Napravo predhodno segrejte, dokler ni dosežena nastavljena temperatura, z uporabo nastavitve: Predgrevanje / Brez. Ne uporabljajte: Predgrevanje / Hitro in Pametno. Glejte Dnevna uporaba, Nastavitve, Podmeni: Prednostne nastavitve.
4) Piščanca položite s prsno stranjo navzdol. Obrnite ga po polovici časa kuhanja.
5) Na dnu pečice uporabite ravno keramično ploščo.
6) Vrečko vzemite iz naprave, ko se zrna nehajo pokati.
7) Uporabite mrežo za pečenje. Dotikati se mora pokrova ventilatorja.
8) Živila pokrijte s plastičnim pokrovom, ki je primeren za mikrovalovno pečico.
9) Po polovici časa kuhanja posodo obrnite za 1/2.
10) Steklenico postavite na sredino dna pečice brez dodatne opreme.
11) Med postopkom kuhanja ne obračajte hrane.

6.4 Priporočila za uporabo mikrovalovne pečice

Živila položite na sredino mreže za pečenje. Uporabite prvi položaj rešetk.

Na polovici kuhanja jed obrnite ali premešajte.

Tekoče jedi občasno in pred serviranjem premešajte.

Pri segrevanju tekočin v skodelico položite žlico, da izboljšate porazdelitev toplote in preprečite prevretje. Žlica se ne sme dotikati notranjosti pečice, da se izognete iskrenju.

Med uporabo kombiniranih funkcij mikrovalovne pečice ne pokrivajte živil. Glejte razdelek Dnevna uporaba.

Ne uporabljajte funkcij mikrovalovne pečice ali kombinirane mikrovalovne pečice brez hrane v napravi.

Priprava jedi z mikrovalovi

Med kuhanjem ali pogrevanjem pokrijte hrano. Da ohranite skorjo, kuhajte brez pokrovke.

Ne nastavljajte previsoke moči ali časa, da preprečite sušenje, zažganje ali požar.

Jajc ali polžev ne kuhajte v lupinah, saj lahko počijo. Rumenjak ocvrtega jajca prebodite, preden ga pogrejete.

Živila s kožo ali lupino pred kuhanjem večkrat prebodite.

Zelenjavo narežite na kose podobne velikosti.

Po kuhanju pustite jed stati nekaj minut, da se toplota enakomerno porazdeli.

Odtaljevanje v mikrovalovni pečici

Zamrznjeno, neovito hrano položite na majhen, narobe obrnjen krožnik, ki ga postavite nad posodo ali na polico za odtajanje ali plastično cedilo, tako da lahko tekočina pri odtajanju odteka.

Odtajane kose odstranite, ko se odtalijo.

Če želite sadje in zelenjavo kuhati brez predhodnega odtaljevanja, uporabite večjo moč mikrovalov.

Z obračanjem se rezultati izboljšajo. Za občutljiva živila, kot je meso, med odtaljevanjem dvakrat obrnite.

6.5 Posode za kuhanje in materiali, primerni za mikrovalovno funkcijo

Za mikrovalovno funkcijo uporabite samo primerne posode in materiale. Za primer uporabite spodnjo razpredelnico.

Pred uporabo preverite specifikacije posode za kuhanje / materialov / posode za živila.

Za drugo posebno posodo za mikrovalovne pečice, ki ni navedena v tej razpredelnici, upoštevajte navodila proizvajalca.

Posode za kuhanje/material			
Steklo in porcelan, namenjena za pečice, brez kovinskih delov	✓	✓	✓
Steklo in porcelan, ki nista primerna za uporabo v pečici, brez kovinskih okraskov	✓	✗	✗
Steklo in steklokeramična posoda iz materiala, namenjenega za pečice in odpornega proti zmrzovanju	✓	✓	✓
Keramika in lončenina, primerna za uporabo v pečici, brez kremenčevih ali kovinskih sestavin ter glazur, ki vsebujejo kovine	✓	✓	✓
Keramika, porcelan in lončena posoda z ne glaziranim dnom ali z majhnimi odprtinami, npr. na ročajih	✗	✗	✗
Plastika, odporna proti vročini do 200 °C	✓	✓	✗
Samo karton, papir	✓	✗	✗
Prozorna folija	✓	✗	✗
Prozorna folija za mikrovalovne pečice	✓	✓	✗
Kovinske posode za pečenje jedi (npr. emajlirane, litoželezne)	✗	✗	✗
Pekači, premazani s črnim lakom ali silikonom	✗	✗	✗
Pekač za pecivo	✗	✗	✗
Mreža za pečenje	✓	✓	✓

6.6 Nastavitev moči

Spodaj navedeni podatki služijo samo kot smernice.

800 - 1000 W

- Pogrevanje tekočin

600 - 700 W

- Počasno dušenje riža
- Kuhanje zelenjave
- Kokice

400 - 500 W

- Pogrevanje obrokov za en krožnik
- Počasno dušenje enolončnic
- Odtajanje in pogrevanje pripravljenih zmrznjenih obrokov

300 W

- Kuhanje/pogrevanje občutljivih jedi
- Pogrevanje hrane za dojenčke
- Nadaljevanje kuhanja

100 - 200 W

- Odtaljevanje kruha, sadja, tortic, peciva, sira, masla, mesa in rib
- Topljenje čokolade in masla

7. SKRB IN ČIŠČENJE

7.1 Opombe o čiščenju

- Za kovinske površine uporabite čistilno raztopino.
- Za trdovratne madeže uporabite posebno čistilo za pečico.
- Za odstranjevanje ostankov apnenca uporabite tekoči odstranjevalec vodnega kamna. Uporabljajte samo originalno sredstvo za odstranjevanje vodnega kamna, ki ga je dodal ali ga priporoči proizvajalec, da preprečite poškodbe naprave.
- Živil v napravi ne shranjujte dlje kot 20 minut.
- Pripomočkov ne pomivajte v pomivalnem stroju.

7.2 Odstranjevanje nosilcev rešetk

1. Poskrbite, da je naprava hladna.
2. Nosilce rešetk previdno povlecite navzgor iz sprednjega nosilca.
3. Nosilce izvlecite iz zadnjega obešala.
4. Nosilce rešetk namestite nazaj v prvotni položaj. Ponovite korake v obratnem vrstnem redu.

Če so priložena teleskopska vodila, morajo biti njihovi zadrževalni zatiči usmerjeni naprej.

7.3 Zamenjava žarnice

Žarnico lahko zamenja samo serviser. Obrnite se na pooblaščeni servisni center.

8. ODPRAVLJANJE TEŽAV

Če težave ne morete razrešiti sami, se obrnite na prodajalca ali pooblaščen servisni center. Servisne podrobnosti so navedene na ploščici za tehnične navedbe, ki se nahaja na sprednjem okvirju. Vidna je, ko odprete vrata. Ne odstranjujte ploščice za tehnične navedbe.

Če se na prikazovalniku prikaže koda napake, ki ni navedena spodaj, izklopite in vklopite hišno varovalko, da ponovno zaženete napravo. Če se koda napake pojavi ponovno, se obrnite na pooblaščeni servisni center.

Naprave ni mogoče vklopiti ali je uporabljati. - Naprava ni priključena na električno napajanje ali je priključena nepravilno.

Naprava se ne segreje.

- Ura ni nastavljena.
- Zaklepanje tipk je vklopljena.
- Vklopljen je samodejni izklop.
- Varovalo za otroke je vklopljena.
- Demo način je aktiviran - koda za izklop: 2468.

Žarnica ne deluje. - Žarnica je pregorela. Zamenjajte žarnico.

Težave s signalom brezžičnega omrežja. – Preverite, ali je vaša mobilna naprava povezana z brezžičnim omrežjem. Preverite brezžično omrežje in usmerjevalnik. Ponovno zaženite usmerjevalnik.

Nameščen je bil nov usmerjevalnik ali pa je bila konfiguracija usmerjevalnika spremenjena. – Ponovno konfigurirajte napravo in mobilno napravo.

Signal brezžičnega omrežja je šibek. – Usmerjevalnik premaknite čim bližje napravi.

Brezžični signal moti mikrovalovna pečica, ki je postavljena blizu naprave. – Izklopite mikrovalovno pečico. Ne uporabljajte mikrovalovne pečice in daljinskega upravljanja naprave hkrati. Mikrovalovi motijo Wi-Fi signal.

F102 - vrata niso povsem zaprta oz. zapora vrat je pokvarjena. Zaprite vrata. Za vklop in izklop naprave.

F111 - Sonda za hrano ni pravilno vključena v vtičnico. Sonda za hrano povsem vključite v vtičnico.

F240, F439 - polja na dotik na prikazovalniku ne delujejo pravilno. Očistite površino prikazovalnika. Poskrbite, da na poljih na dotik ne bo umazanije.

F601 - obstaja težava s signalom Wi-Fi. Preverite omrežno povezavo. Oglejte si Pred prvo uporabo, Brezžična povezava.

F604 - prva povezava z omrežjem Wi-Fi ni uspela. Napravo izklopite in vklopite ter poskusite znova. Oglejte si Pred prvo uporabo, Brezžična povezava.

F908 - sistem naprave se ne more povezati z upravljalno ploščo. Za vklop in izklop naprave.

F131 - temperatura tipala magnetrona je previsoka. [1] Napravo izklopite in počakajte, da se ohladi. Napravo ponovno vklopite.

F602, F603 - Wi-Fi ni na voljo. [1] Za vklop in izklop naprave.

9. ENERGIJSKA UČINKOVITOST

9.1 Zahteve glede informacij v skladu z uredbo (EU) št. 2023/826

Poraba energije v stanju pripravljenosti	0,8 W
Poraba energije v omrežnem stanju pripravljenosti	20 W
Najdaljši čas, ki je potreben, da oprema samodejno doseže ustrezen način nizke moči	20 min

Naprava je preizkušena v skladu z: EN 50564, EN 63474.

Za navodila o vklopu in izklopu brezžične omrežne povezave si oglejte poglavje Pred prvo uporabo.

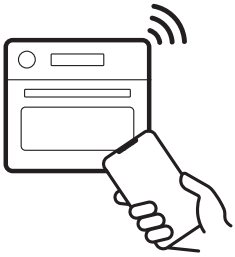
9.2 Nasveti za optimizacijo

- Med kuhanjem imejte vrata zaprta in jih ne odpirajte pogosto.
- Poskrbite, da bo tesnilo vrat čisto, in preverite, da je dobro nameščeno.
- Uporabljajte kovinsko ali temno, neodsevno posodo (samo če uporabljate funkcijo, ki ne uporablja mikrovalov).
- Preskočite predgrevanje, razen če je potrebno.
- Zmanjšajte odmore med peko več jedi.
- Kadar je mogoče, uporabljajte funkcije pečenja z ventilatorjem (samo pri izbranih modelih).
- Za ohranjanje toplote hrane uporabite preostalo toploto. Zmanjšajte temperaturo naprave najmanj 3–10 min pred koncem kuhanja.
- Med kuhanjem ugasnite žarnico, razen če je potrebna.
- Kadar koli je mogoče, izklopite Wi-Fi. Glejte razdelek Pred prvo uporabo.
- Samodejni izklop – iz varnostnih razlogov se bo naprava po določenem času samodejno izklopila, če je funkcija kuhanja vklopljena in nastavitve niso spremenjene. Če želite, da funkcija kuhanja deluje dlje, nastavite čas kuhanja.
  - 12,5 h: 30–115 °C
  - 8,5 h: 120–195 °C
  - 5,5 h: 200–230 °C

10. SKRB ZA OKOLJE

Reciklirajte materiale, označene s simbolom ♺. Embalažo odložite v ustrezne zabojnike za reciklažo. Pomagajte varovati okolje in zdravje ljudi z recikliranjem odpadkov električnih in elektronskih naprav. Naprave, označene s simbolom, ne odlagajte skupaj z gospodinjskimi odpadki. Izdelek vrnite krajevnemu obratu za recikliranje ali se obrnite na občinsko službo.

[1] Če pride do ene izmed teh napak, bodo ostale funkcije naprave še naprej delovale kot običajno.



701144094-A-462026